



WOT24457BY - Vrchem plněná pračka



BOSCH

cz Návod k obsluze a montážní návod



Vaše nová automatická pračka

Zvolili jste automatickou pračku společnosti Bosch. Věnujte prosím několik minut tomu, abyste se se svou automatickou pračkou seznámili.

Abychom splnili vysoké požadavky společnosti Bosch, každý spotřebič, který opouští náš podnik, je pečlivě přezkoušen z hlediska funkčnosti a nezávadnosti.

Doplňující informace o našich výrobcích, příslušenství, náhradních dílech a službách můžete najít na našich webových stránkách www.bosch-home.com/cz.

Pokud tento návod k obsluze neodpovídá Vašemu typu spotřebiče, bude na rozdíl upozorněno v textu následujícím označením.



Před zapnutím spotřebiče si pozorně přečtete tento návod k obsluze a montáži.

Pravidla zobrazení

Upozornění!

Kombinace symbolu a signálního slova ukazuje na možnou nebezpečnou situaci. Nedodržení těchto pravidel může vést ke zranění nebo úmrtí.

Upozornění

Signální slovo ukazuje na možnou nebezpečnou situaci. Zanedbáním tohoto upozornění může dojít k věcným škodám nebo k poškození životního prostředí.



Pokyny k optimálnímu použití spotřebiče a další užitečné informace.

1. 2. 3. / a) b) c)

Jednotlivé kroky jsou označeny čísly nebo písmeny.

■ / -

Výčty bodů jsou označeny malým čtverečkem nebo pomlčkou.



Obsah

Před použitím

- Použití k určenému účelu 4
- Bezpečnostní pokyny 5
- Ochrana životního prostředí 7
- Seznámení se s Vaším spotřebičem 11

Použití spotřebiče

- Před každým praním 12
- Praní 15
- Po ukončení praní 16

Čištění a údržba

- Péče a údržba 17
- Co dělat v případě poruchy? 20
- Zákaznický servis 24

Montáž spotřebiče

- Standardní příslušenství 25
- Při instalaci 27
- Odstraňte ochranný obalový materiál 29
- Přívod vody 30
- Seřizování 33
- Připojení k síti 34
- Před prvním praním 35
- Přeprava, např. při stěhování 36

Rejstřík

37



Použití k určenému účelu

- Pro použití pouze v domácnosti
- Automatická pračka je vhodná k praní textilií určených k praní
v pračce nebo vlny, kterou lze prát v ruce.
- Spotřebič je určen k provozu se studenou vodou a komerčně dostupnými pracími prostředky a dalšími prostředky vhodnými pro daný spotřebič.
- Při dávkování všech pracích prostředků a prostředků péče o prádlo dbejte vždy pokynů výrobce.
- Děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo osoby s nedostatkem zkušeností nebo vědomostí smí spotřebič používat pouze **pod dohledem** odpovědné osoby, anebo pokud **byly odpovědnou osobou poučeny**.
- Nenechávejte v blízkosti spotřebiče domácí zvířata. Pozorně si přečtěte návod k obsluze, montážní návod a další informace přiložené ke spotřebiči. Veškeré dokumenty si pečlivě uschovejte pro pozdější použití.



Bezpečnostní pokyny

⚠ Upozornění!

Nebezpečí smrtelného úrazu elektrickým proudem!
Při kontaktu s částmi pod napětím hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

- Při odpojování síťového kabelu vždy zatáhněte za zástrčku, a ne za kabel.
- Nedotýkejte se síťové zástrčky mokřýma rukama.

⚠ Varování!

Nebezpečí pro děti!

- Nenechávejte děti v blízkosti automatické pračky bez dozoru.
- Děti si se spotřebičem nesmí hrát.
- Děti se mohou zavřít uvnitř spotřebiče a může dojít k ohrožení jejich života.
U vysloužilých spotřebičů:
 - Odpojte spotřebič z elektrické sítě.
 - Síťovou zástrčku přestříhnete a kompletně sejměte.
 - Zlikvidujte západku na dvířkách spotřebiče.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Při hře se děti mohou zamotat do obalů/fólií spotřebiče nebo si je mohou nasadit na hlavu a udusit se.
Všechny obaly a fólie uschovejte mimo dosah dětí.
- Použití pracích a ošetřujících prostředků může způsobit otravu a při kontaktu s kůží nebo očima mohou způsobit podráždění.
Všechny prací prostředky uschovejte mimo dosah dětí.

⚠ Varování!

Nebezpečí výbuchu!

Části oděvů, na kterých byl před praním použit prostředek obsahující rozpouštědla, např. odstraňovač skvrn, mohou po naplnění pračky způsobit výbuch.

Před praním ve spotřebiči tyto části oděvů řádně opláchněte pod tekoucí vodou.

⚠ Upozornění

Nebezpečí opaření!

Při praní za vysokých teplot může dojít k opaření horkou vodou (například při odtékání horké vody do umyvadla nebo při vyprázdnění spotřebiče z důvodu poruchy). Vyčkejte, dokud voda nevychladne.

⚠ Upozornění

Nebezpečí poškození spotřebiče!

– Rozbití dvířek spotřebiče!

Na automatickou pračku si nestoupejte ani na ni nelezte.

⚠ Upozornění

Nebezpečí kontaktu s tekutými pracími prostředky či pečujícími prostředky.

Pokud je dávkovač pracího prostředku plný, otevírejte dvířka spotřebiče opatrně.

V případě zasažení očí či kůže těmito prostředky postižené místo řádně opláchněte.

V případě polknutí prostředku vyhledejte lékařskou pomoc.



Ochrana životního prostředí

Obalový materiál/Starý spotřebič



Likvidujte obalové materiály ekologickým způsobem. Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU, která se týká elektrických a elektronických spotřebičů (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Tato směrnice udává rámec pro zpětný odběr a recyklaci v celé EU.

Tipy na úsporu

- Vždy spotřebič naplňte maximálním množstvím prádla určeným pro daný program.
- Běžně znečištěné prádlo perte bez předpírky.
- **Automatické vypnutí:**
Pokud není spotřebič poměrně dlouhou dobu v provozu, před začátkem a po ukončení programu se sám automaticky vypne, čímž dochází k úspoře energie. Pro opětovné zapnutí spotřebiče otočte knoflíkem na pozici **Aus/O** (Vypnuto) a poté znovu nastavte požadovaný program.
- Pokud prádlo následně sušíte v sušičce, zvolte rychlost ždímání podle pokynů výrobce sušičky.

Informace o předpisu EU

V souladu s předpisem (EU) 1015/2010 uvádíme níže další informace o produktu. Je to z důvodu předpisů o úspoře energie, s kterými musí být v souladu veškeré spotřebiče prodávané v EU. Na další stránce tohoto návodu naleznete vzorek energetického štítku spolu s vysvětlením. Energetický štítek pro Váš spotřebič naleznete na jeho straně nebo přední části. Tento štítek obsahuje přehled konkrétních hodnot pro Váš spotřebič.

Informace o produktu

■ **Test efektivity programů pro praní bavlněných textilií**
Programy vhodné pro praní běžně znečištěných oděvů jsou neefektivnější z důvodu kombinace energie a spotřeby vody, jak je uvedeno v tabulce programů.



Nastavení programu pro testování a energetické označení v souladu se směrnicí 2010/30/EU za použití studené vody (15°C). Informace o teplotách jednotlivých programů jsou založeny na teplotách vyznačených na cedulkách oděvů. Skutečná teplota praní se může od teploty uvedené pro daný program odchýlit, a to z důvodu úspory energie.




■ **Zbytková vlhkost prádla**
Třída efektivity ždímání pro Váš spotřebič je uvedena na energetickém štítku. Procento zbytkové vlhkosti pro danou třídu efektivity ždímání naleznete v následující tabulce.

Tabulka efektivity ždímání	Zbytková vlhkost D v %
A (nejvyšší efektivity)	$D < 45$
B	$45 \leq D < 54$
C	$54 \leq D < 63$
D	$63 \leq D < 72$
E	$72 \leq D < 81$

Správná volba pracího prostředku


Informace uvedené na cedulkách jsou velmi důležité pro výběr vhodného pracího prostředku, teplotu a způsob praní. Pro další užitečné informace o pracích prostředcích a ostatních čisticích prostředcích pro domácí použití navštivte naši webovou stránku www.sartex.ch na www.cleanright.eu.

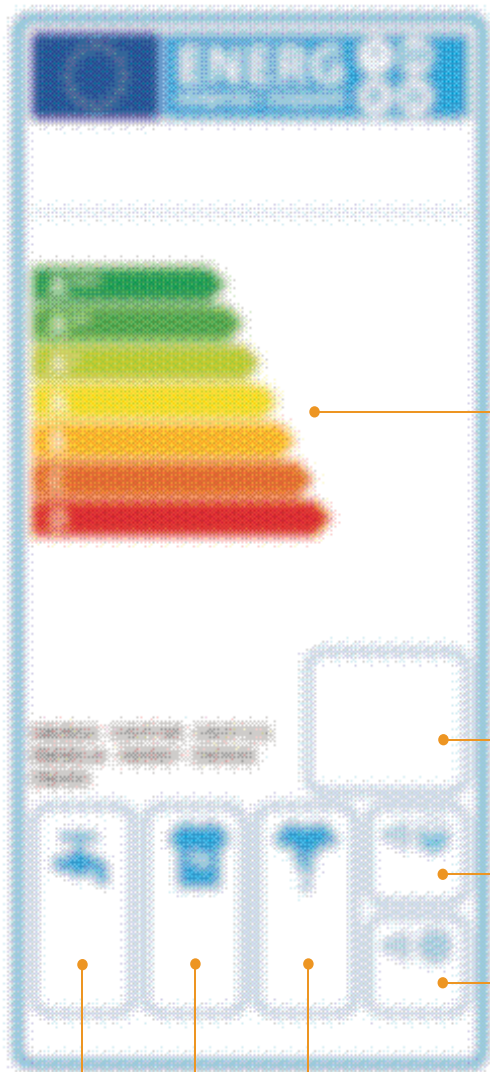
Praní a druh textilie bavlna nebo lněný bílý textil vhodný k vyvařování 	Teplota praní 20 °C - max. 90 °C	Mycí prostředek Běžný prací prostředek s bělidlem nebo optickým rozjasňovačem
Barevné lněné nebo bavlněné textilie 	20 °C - max. 60 °C	Prací prostředky bez bělidel nebo optických rozjasňovačů

Praní a druh textilie Barevné textilie vyrobené ze snadno udržovatelných vláken, syntetických vláken 	Teplota praní 20 °C - max. 60 °C	Mycí prostředek Prací prostředky na barevné textilie/šetrné praní bez optických rozjasňovačů
Jemné, choulostivé textilie, hedvábí či viskóza 	20 °C - max. 40 °C	Prací prostředek na choulostivé textilie
Vlna 	20 °C - max. 40 °C	Prací prostředek na vlnu

Ochrana životního prostředí a tipy na úsporu

Kromě postupu dle pokynů v tomto návodu k obsluze můžete snížit své výdaje a chránit životní prostředí pomocí níže uvedených tipů. Pro lehce a běžně znečištěné prádlo je možné snížit spotřebu energie (nižší teplota praní) a pracího prostředku.

Snížená teplota a množství pracího prostředku dle doporučeného dávkování na lehké znečištění	Lehké	Žádné viditelné skvrny nebo zašpinění. Prádlo pouze nasáкло tělesný pach, např. letní/sportovní oblečení (nošené pouze několik hodin), trička, košile, halenky (nošené 1 den), povlečení pro návštěvy a ručníky na ruce (použité 1 den)
	Běžné	Viditelné znečištění nebo několik lehkých skvrn, např. trička, košile, halenky (zmáčené potem, nošené několikrát), ručníky, povlečení (používané až 1 týden)
Teplota dle cedulky na oděvu a prací prostředek s dávkováním doporučeným pro silné znečištění	Silné znečištění (intenzivní)	Znečištění nebo viditelné skvrny, např. utěrky, kojenecké prádlo, pracovní oděvy



Třída energetické úspory

Roční spotřeba energie

Hodnota hlučnosti během
pracího programu

Hodnota hlučnosti během
odstředování

Roční spotřeba vody

Třída efektivity odstředování

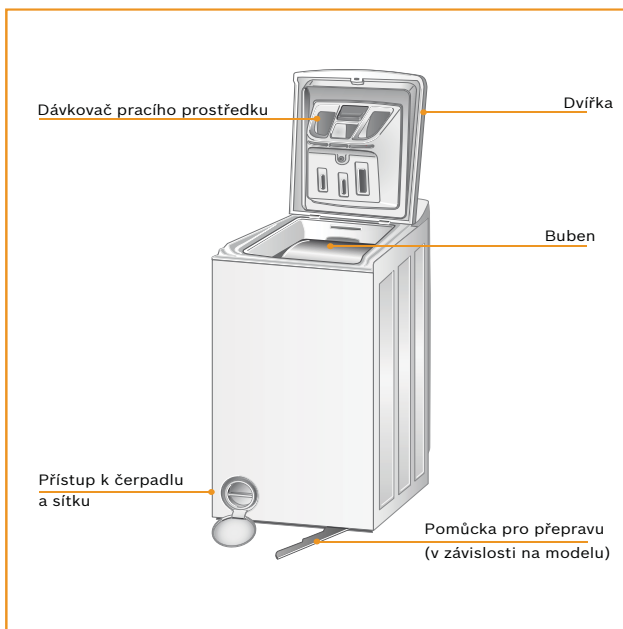
Náplň

Mnohem více informací naleznete ve svém návodu k obsluze a montážním návodu.

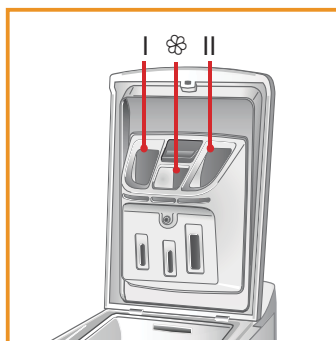


Seznámení se s Vaším spotřebičem

Váš spotřebič



Dávkořač pracího prostředku



Přihrádka I prostředek pro předpírku

Přihrádka ☼ na aviváž, prostředek ke škrobení, bělidlo

Přihrádka II prostředek pro hlavní cyklus praní, změkčovač vody, odstraňovač skvrn.

i Nikdy nepřekračujte rysku MAX v přihrádkách.



Před každým praním

i Dbejte na to, aby

- aby byl Váš spotřebič řádně namontován. → *strana 27*
- před prvním použitím spotřebiče proběhl celý cyklus praní **bez prádla**. → *strana 35*

1. Příprava prádla



Třídění prádla podle:

- typu látky/vlákna
- barvy
- znečištění
- pokynů výrobce
- informací na cedulkách



Bavlna 95 °C, 90 °C



Barevné 60 °C, 40 °C, 30 °C



Snadno udržovatelné 60 °C, 40 °C, 30 °C



Jemné 40 °C, 30 °C



Hedvábí a vlna vhodná k praní v ruce či v pračce, 40 °C, 30 °C



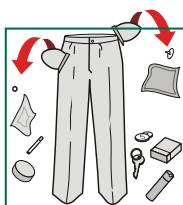
Nevhodné k praní v automatické pračce



Ochrana prádla a pračky:

i Při dávkování všech pracích prostředků a prostředků péče o prádlo dbejte vždy pokynů výrobce.

- Prací a čisticí prostředky k předpírce (např. odstraňovače skvrn, spreje k předpírce,...) neponechávejte na povrchu spotřebiče. Za použití vlhkého hadříku okamžitě odstraňte veškeré zbytky spreje nebo kapky čisticího prostředku.
- Vyprázdněte kapsy.
- Odstraňte kovové součásti (svorky na papír apod.)
- Choulostivé oděvy perte v sítkách/sáčcích (punčochy, podprsenky).
- Zapněte zipy a knoflíky.
- Vykártáčujte z kapes a límců písek.
- Odstraňte sponky ze záclon nebo je vložte do sítky/sáčku.
- Nové kusy oděvu perte odděleně.



2. Příprava spotřebiče



Zasuňte vidlici síťového přívodu do zásuvky. Otevřete přívod vody.

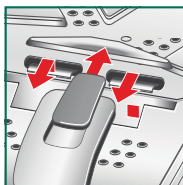
3. Umístění prádla do bubnu, volba programu



1. Otevřete nadzdvihnutím dvířka spotřebiče.
2. Uchopte zadní část bubnu, zatlačte na stranu ve směru šipky druhou rukou a jemně buben otevřete, dokud se nevyčvakne západka.
3. Umístěte kusy oděvů do bubnu jeden po druhém. Nepřekračujte maximální náplň bubnu uvedenou v tabulce programů.

i Přeplňování má negativní dopad na výsledky praní a způsobuje pomačkání oděvů.

- Smíchejte velké a malé kousky oděvů. Oděvy různých velikostí se během odstředění lépe ve spotřebiči rozloží.
- Nestlačujte prádlo do bubnu pomocí jeho otvíracího mechanismu.



4. Buben zavřete pomocí obou jeho klapek, položte zadní klapku přes přední, poté je obě jemně stlačte, dokud se zavírací mechanismus nezacvakne.

i Ujistěte se, že je buben správně zacvaknutý:

- kovový háček musí být zcela zacvaknutý, vsunovací část musí mírně vyčnívat přes zadní klapku bubnu.
 - Dbejte na to, aby mezi klapkami bubnu neuvízlo žádné prádlo.
5. Zvolte program.
Zvolte program s přidavnými funkcemi podle tabulky programů. Nastavte teplotu a rychlost otáček pro odstředění.

4. Prací a pečující prostředky

1. Prací prostředek byste měli zvolit podle:
 - typu látky
 - barvy látky
 - teploty praní
 - typu a stupně znečištění

i – Nepoužívejte tekuté prostředky, pokud je nastavená funkce

„Odložený start“.

- Nepoužívejte tekuté prostředky na hlavní cyklus, pokud byla nastavena přídavná funkce „Předpírka“.
 - Používejte prací a pečující prostředky určené pouze pro praní v automatické pračce.
 - Pokud je aviváž příliš husté konzistence, zřed'te ji trochou vody.
2. Volte vhodný poměr podle:
 - pokynů výrobce
 - typu a stupně znečištění
 - tvrdosti vody (informujte se ve Vaší vodárně)
 - množství náplně bubny (poloviční náplň = 3/4 dávky, minimální náplň = 1/2 dávky)

i - Použití příliš velkého množství pracího prostředku bude mít za následek zvýšené tvoření pěny a celkově opačný efekt na proces čištění.

- Použití příliš malého množství pracího prostředku bude mít za následek zašednutí prádla a tvorbu vodního kamene.
- Silně koncentrovaný prací prášek a tekuté prací prostředky nasypejte či nalijte přímo do bubny.

3. Pro přidání pracího či pečujícího prostředku:

- Nepřesahujte při plnění pracím či pečujícím prostředkem rysku **MAX**.
- Pokud zvolíte program bez předpírky a s teplotou do 40 °C doporučujeme Vám používat tekutý prací prostředek. To platí i tehdy, pokud se rozhodnete použít program Odložený start. Zabrání se tak ulpívání zbytků pracího prostředku ve spotřebiči.

5. Zapnutí programu

i Informace o programech naleznete v samostatné tabulce programů.

- Zvolte Start.



Praní

Během pracího cyklu

■ Dětská pojistka (je-li k dispozici, v závislosti na modelu)

Dětskou pojistku můžete aktivovat, abyste zabránili nechtěné změně nastavení pračky.

Pro aktivaci/deaktivaci: stiskněte najednou a držte tlačítka se symbolem klíče po dobu alespoň 3 vteřin.

Symbol klíče se zobrazí na displeji (je-li k dispozici).

■ Změna programu

Pokud jste omylem nastavili špatný program.

1. Zvolte Start. Rozsvítí se kontrolka.
2. Zvolte odlišný program, možnost, teplotu nebo rychlost odstředění.
3. Zvolte Start. Nový program se spustí ve stejné fázi, v níž byl předchozí program přerušen.

■ Přerušování programu

1. Stiskněte a držte tlačítko **Smazat** po dobu 3 vteřin.
2. Symbol **rES** se zobrazí na displeji (je-li k dispozici).
3. Pokud je v bubnu voda, odčerpá se.
4. Můžete otevřít dvířka spotřebiče.

Konec programu

Symbol „Uvolnit dvířka“ se rozsvítí nebo zobrazí na displeji (je-li k dispozici).



Po ukončení praní

1. Otočný volič programů nastavte na „Off“.

2. Otevřete dvířka spotřebiče a vyjměte prádlo.

i – Neponechávejte v bubnu pračky žádné oděvy. Mohly by se v příštím pracím cyklu smrsknout nebo zbarvit jiné kusy oděvů.

- Ponechte dvířka bubnu a dvířka spotřebiče otevřená, aby se mohla zbylá voda vysušit.
- Vždy vyčkejte do ukončení programu, spotřebič jinak zůstane zamčený.



3. Vypněte přívod vody.



Péče a údržba

Plášť spotřebiče/ovládací panel

- Zbytky pracího prostředku okamžitě odstraňte.
- Otřete prostor vlhkým hadříkem
- Neomývejte spotřebič tryskami vody.
- Neomývejte spotřebič čisticími prostředky, které obsahují rozpouštědla, písek ani čisticími prostředky na sklo, víceúčelovými čisticími prostředky nebo hořlavými tekutinami. Povrch by se mohl poškodit.

Buben

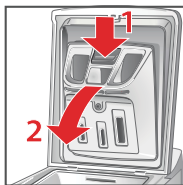
Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující chlór, ocelovou vlnu a hořlavé tekutiny.

Odvápnění

Je-li používáno správné dávkování, není třeba spotřebič odvápnovat. Pokud je odvápnění třeba, postupujte dle pokynů výrobce odvápnovacího prostředku. Vhodné odvápnovací prostředky lze zakoupit prostřednictvím zákaznického servisu. →

Čištění dávkovače pracího prostředku

Dávkovač pracího prostředku pravidelně čistěte (alespoň 3-4x za rok), abyste zabránili nahromadění pracího prostředku ve spotřebiči.



1. Stiskněte tlačítko nad přihrádkou pro aviváž uprostřed dávkovače pracího prostředku.
2. Vysuňte dávkovač pracího prostředku dopředu.

i V dávkovači pracího prostředku může být ještě voda. Držte dávkovač pracího prostředku ve vzpřímené poloze.



3. Vypláchněte jej pod tekoucí vodou. Vložku do přihrádky pro aviváž na zadní straně dávkovače můžete k čištění vysunout.
4. Je-li tato funkce k dispozici, nasadte zpět vložku do přihrádky pro aviváž na zadní stranu dávkovače.
5. Vložte spodní držáky na dávkovači do příslušných otvorů na dvířkách spotřebiče a stlačte dávkovač do spotřebiče, dokud se nezacvakne.

Sítka pro odtok vody je ucpané

Váš spotřebič je vybaven samočisticím čerpadlem pro odtok vody. Jeho sítko zachycuje předměty, jako jsou například knoflíky, mince atd.

Pravidelně sítko kontrolujte (alespoň dvakrát až třikrát za rok). Zejména:

- Pokud se voda z pračky řádně neodčerpává nebo neodstředíuje.
- Pokud se rozsvítí ukazatel „Vyčistit čerpadlo“.

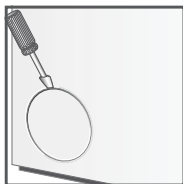
⚠ Varování!

Nebezpečí opaření!

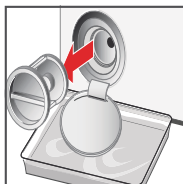
Pokud perete prádlo na vysokou teplotu, voda se velmi zahřeje. Při kontaktu s horkou vodou může dojít k opaření.

Vyčkejte, dokud voda nevychladne.

- i** Vypněte přívod vody, aby dovnitř nevtékala další voda a aby zbývající voda mohla odtéct.



1. Spotřebič vypněte. Odpojte spotřebič z elektrické sítě.
2. Otevřete přístup k čerpadlu, např. pomocí šroubováku.
3. Umístěte pod něj nějakou nádobu.
4. Pomalu otočte sítkem proti směru hodinových ručiček. Ještě jej neodstraňujte!
5. Vyčkejte, dokud voda neodteče.



6. Odšroubujte sítko.
7. Očistěte sítko a jeho přihrádku.
8. Dbejte na to, aby se rotor čerpadla (za sítkem v plášti spotřebiče) mohl otáčet.
9. Znovu sítko nasadte. Pevně jej našroubujte až nadoraz ve směru hodinových ručiček.
10. Nalijte do bubnu 1 litr vody, abyste se ujistili, že voda ze sítka nevyteče.
11. Zavřete přístup k čerpadlu.
12. Připojte síťovou zástrčku.

Ucpání odtokové hadice u sifonu

1. Spotřebič vypněte. Vytáhněte síťovou zástrčku!
Upozornění: Přebytečná voda může vytéct ven!
2. Povolte sponu hadice a vyjměte odtokovou hadici.
3. Vyčistěte hrdlo sifonu a odtokovou hadici.
4. Znovu připojte odtokovou hadici a zajistěte ji sponou.



Sítka v přívodu vody je ucpané

Pravidelně sítka kontrolujte a čistěte (alespoň dvakrát až třikrát za rok).

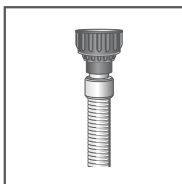
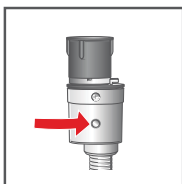
1. Vypněte přívod vody. Odpojte spotřebič z elektrické sítě.
2. Odšroubujte hadici od přívodu vody.
3. Opatrně sítko na konci hadice očistěte malým kartáčkem (např. kartáčkem na zuby).

i Neponořujte hadici do vody.

4. Našroubujte hadici zpět na kohoutek. Nepoužívejte kleště.
5. Připojte síťovou zástrčku.

i Přívodní hadice

- Pravidelně kontrolujte, zda hadice není přelomená nebo popraskaná, je-li třeba, hadici vyměňte.
- Přívodní hadice k funkci Aqua Stop má bezpečnostní ventil, který ji chrání proti nechtěnému přítoku vody. Pokud se kontrolní okénko (viz vodorovná šipka) na tomto ventilu zbarví červeně, byl spuštěn bezpečnostní mechanismus. Hadice musí být vyměněna ~ zákaznický servis.
- V závislosti na modelu může mít přívodní hadice odemykácí zařízení (viz vodorovná šipka), které je třeba stlačit a držet, zatímco se hadice odšroubuje od kohoutku.
- Na přívodních hadicích s průhledným povrchem kontrolujte pravidelně barvu tohoto povrchu. Pokud je barva intenzivnější, znamená to, že je v hadici prasklina. Hadici je třeba vyměnit. Zákaznický servis



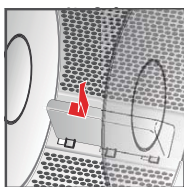
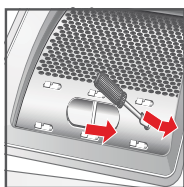


Co dělat v případě poruchy?

Odstranění předmětu mezi bubnem a vnějším pláštěm spotřebiče

Pokud Vám nějaký předmět spadne mezi buben a vnější plášť, můžete jej vyjmout následujícím způsobem:

1. Vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
2. Vyměňte prádlo z bubnu.
3. Zavřete klapky bubnu a pootočte bubnem.

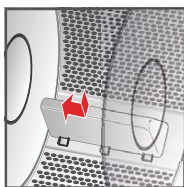


4. Pomocí šroubováku stiskněte plastový konec a mezitím stlačte plastovou část zleva doprava; předmět spadne do bubnu.

5. Pootočte znovu bubnem; předmět lze nyní vyjmout otvorem, který vznikl v bubnu.

6. Nasadte znovu plastovou část dovnitř do bubnu. Umístěte plastový konec přes otvor na pravé straně bubnu.

7. Stlačte plastovou část zprava doleva, dokud se nezacvakne.



8. Zavřete klapky bubnu a pootočte buben. Zkontrolujte umístění plastové části.

9. Připojte síťovou zástrčku.

Porucha	Příčina / Odstranění
Spotřebič se neuvede do provozu; nesvítí žádný displej	<ul style="list-style-type: none"> – Je síťová zástrčka řádně zastrčená? – Není zásuvka porouchaná? Je na ní pojistka?
Po stisknutí tlačítka Start/Pause se spotřebič neuvede do provozu.	<ul style="list-style-type: none"> – Jsou dvířka řádně zavřená? – Je aktivován zámek tlačítek? Pro odemknutí stiskněte najednou a držte obě tlačítka se symbolem klíče po dobu alespoň 3 vteřin. Symbol klíče zmizí z displeje.
Pračka se během provozu sama vypne, bliká tlačítko Start/Pause	<ul style="list-style-type: none"> – Je aktivován program máchání? Stiskněte tlačítko Start/Pause nebo pro ukončení programu spusťte odčerpávání vody. – Došlo ke změně programu. Zvolte znovu program a spusťte jej. – Došlo k přerušení programu nebo otevření dvířek spotřebiče? Zavřete dvířka a restartujte program. – Svítí nějaké ukazatele poruchy? – Zkontrolujte přívod vody a hadici.
Po praní zůstávají v dávkovači zbytky pracího prostředku	<ul style="list-style-type: none"> – Je dávkovač pracího prostředku správně nasazen? – Je ucpané sítko přívodní hadice?
Intenzivní hluk, vibrace a „pohyb“ během odstředění	<ul style="list-style-type: none"> – Stojí pračka rovně? Byla správně namontována? – Byla odstraněna bezpečnostní zařízení pro přepravu spotřebiče?
Výsledky odstředění nejsou uspokojivé. Prádlo je mokré /přilíši vlhké	<p data-bbox="318 788 1019 906">Spotřebič ukazuje, že prádlo není rovnoměrně rozloženo. Pokud jste pračku naplnili těžkými oděvy (např. župan), rychlost odstředění se automaticky sníží, aby se zabránilo poškození spotřebiče. Je-li třeba, cyklus odstředění se přeruší (viz kapitola „Nevyváženost zátěže systému“ uvedená níže)</p> <ul style="list-style-type: none"> – Přidejte do bubnu několik lehčích kusů oděvu a zopakujte cyklus odstředění. – Odstředění může bránit silně se tvořící pěna. Spusťte program „Máchání a odstředění“. Nepřidávejte do spotřebiče nadměrné množství pracího prostředku. – Byla nastavena nízká teplota odstředění?

Porucha	Příčina	Odstranění
Délka programu je delší/kratší, než bylo původně uvedeno.	Nejedná se o závalu. Pražka přizpůsobí délku programu faktorům jako je nadměrná tvorba pěny, nevyváženost zátěže systému z důvodu těžkých kusů oděvu, delší čas zahřívání z důvodu nízké teploty vody apod.	
Detekce nevyvážené zátěže systému Ukazatel odstředění na displeji bliká nebo bliká rychlost odstředění, jakmile program skončil (v závislosti na modelu). Prádlo je stále velmi mokré.	Nevyváženost zátěže během odstředění způsobila přerušení cyklu odstředění za účelem ochrany spotřebiče. Příčinou může být malá náplň bubny skládající se jen z několika savých kusů (např. ručníky) nebo velkých/těžkých kusů prádla. – Je-li to možné, neperte příliš malé množství prádla. – Je-li to možné, přidejte k velkým či těžkým kusům prádla několik dalších kusů různých velikostí. Pokud chcete odstředít mokré prádlo: Přidejte několik kusů prádla různé velikosti a spusťte program „Máchání a odstředění“.	

Porucha	Příčina (je-li k dispozici)	Odstranění
Uzavřený přívod vody		Není otevřen přívod vody nebo není přívod dostačující. – Vypnutý přívod vody/nedostatečně zapnutý, – Přívodní hadice je přelomená/zaseknutá – Tlak vody je příliš nízký Očistěte sítko. – U modelů s hadicí Aqua Stop: je-li barva kontrolního okénka bezpečnostního ventilu červená, vyměňte hadici.
Vyčistit čerpadlo		Nedošlo k úplnému vyprázdnění vody. – Čerpadlo na odtok pracího prostředku je ucpané. – Očistěte sítko. Hadice pro odtok vody je ucpaná. Očistěte hadici v blízkosti sifonu. Jakmile jste tuto poruchu opravili, zapněte program
Servis	(modely bez displeje: rozsvítí se všechny kontrolky)	Zvolte program Máchání nebo stiskněte a držte tlačítko Smazat alespoň 3 vteřiny. Pražka se uprostřed cyklu vypne. Klapka na bubnu není správně zavřená: Stiskněte a držte tlačítko Smazat alespoň 3 vteřiny, dokud se nerozsvítí tlačítko Otevřít dvířka . Otočte otočným voličem do pozice Off, otevřete dvířka a zavřete klapku bubnu. Restartujte program.

Porucha	Příčina (je-li k dispozici)	Odstranění
Servis	Od F02 po F35	Porucha na elektrické součástce. Zapněte program Máchání nebo stiskněte a držte tlačítko Smazat alespoň 3 vteřiny.
	F06	Zkontrolujte, zda jste pro daný typ prádla zvolili správný program a zda jste dodrželi maximální náplň bubny (viz tabulka programů). Stiskněte a držte tlačítko Smazat alespoň 3 vteřiny, program se přeruší. Poté zvolte vhodný program pro daný typ prádla.
	FA	Porucha v zařízení Aqua Stop. Vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku ze zásuvky, zavřete přívod vody. Nahněte opatrně spotřebič vpřed. Vyčkejte, dokud voda ze spotřebiče neodteče. Poté: <ul style="list-style-type: none"> – Připojte síťovou zástrčku. – Otevřete přívod vody. – Restartujte program.
Servis	F0d	Nadměrná tvorba pěny Program je přerušen z důvodu nadměrné tvorby pěny <ul style="list-style-type: none"> – Spustěte program „Máchání a odstředění“ – Restartujte požadovaný program. Použijte menší množství pracího prostředku

Pokud porucha přetrvává: odpojte síťovou zástrčku, zavřete přívod vody a zavolejte zákaznický servis.



Zákaznický servis

Pokud nemůžete poruchu odstranit svépomocí nebo pomocí kapitoly *Co dělat v případě poruchy?*, → *strana 20*, kontaktujte zákaznický servis. Vždy najdeme nejvhodnější řešení tak, aby nebylo třeba zbytečně posílat k Vám domů techniky.

Uveďte prosím číslo výrobku (E) a číslo výroby konkrétního přístroje (FD).

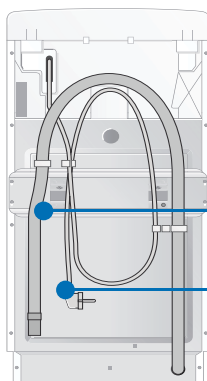
E-Nr. _____ FD _____		Tyto informace naleznete za klapkou čerpadla na zadní části spotřebiče.
Kód produktu	Číslo produktu	

Důvěřujte odborným znalostem výrobce.

Kontaktujte náš zákaznický servis. Ujistíte se tak, že veškeré opravy provede vyškolený personál za použití originálních součástek.



Standardní příslušenství



Odtoková hadice

Síťový kabel



Návod k obsluze
a montážní návod,
tabulka programů



Hrana k zajištění
odtokové hadice



Klíč k nastavení nožek
spotřebiče



Přívodní hadice
(v bubnu)

Pro připojení odtokové hadice k sifonu dále potřebujete:

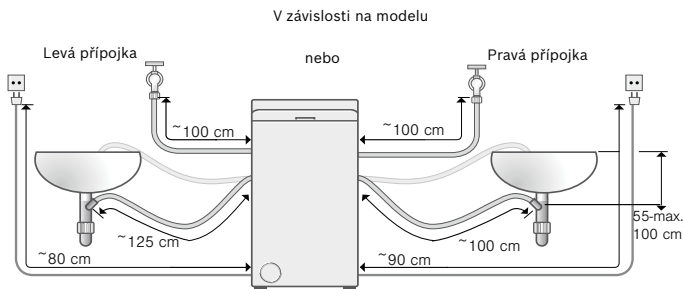
1 spona k hadici Ø 24–40 mm (zakoupíte v hobby marketech) je pro připojení k sifonu také nezbytná.

Přívod vody → strana 32

Užité nářadí:

- Vodováha na vyrovnání spotřebiče
- Plochý šroubovák nebo šestihranný klíč č. 8 pro sejmutí přepravního zamykacího systému

Hadice a délka kabelů



i Použitím spon na hadice snížíte potřebnou délku hadice.

Příslušenství lze dokoupit přes náš zákaznický servis nebo ve specializovaném obchodě.

■ Prodlužovací šňůra k funkci Aqua Stop nebo k přívodní hadici pro studenou vodu (přibližně 2,50 m).

Objednávka č. WMZ2380, WZ10130, CZ11350, Z7070X0

■ Delší přívodní hadice (přibližně 2,5 m) ke standardnímu modelu.

Technické údaje:

Rozměry (šířka x délka x výška)	40 x 65 x 90 cm
Váha	Přibližně. 58 kg
Sítové připojení	Jmenovité napětí 220-240 V, 50 Hz Jmenovitý proud 10 A Jmenovitý výkon 2300 W
Tlak vody	100-1000 kPa (1-10 barů)



Při instalaci

i Vlhkost uvnitř bubnu je způsobena závěrečnou kontrolou spotřebiče.

Bezpečná montáž

⚠ Varování!

Nebezpečí úrazu!

- Automatická pračka je těžká - pozor: zdvihejte ji opatrně.
- Pokud pračku zdvihnete za vyčnívající součástky (např. dvířka spotřebiče), mohou se tyto součástky odlomit a způsobit poranění. Nezdvihejte pračku za její vyčnívající součástky.

⚠ Varování!

Nebezpečí zakopnutí!

Pokud jsou hadice či síťový kabel nesprávně nainstalovány, hrozí riziko zakopnutí a poranění o tyto součástky.

Hadice a kabely poskládejte tak, aby o ně nikdo nemohl zakopnout.

⚠ Varování!

Může dojít k poškození pračky!

- Zmrzlé hadice mohou popraskat/prasknout. Nemontujte pračku do míst, kde hrozí mráz, či do venkovních prostor.
- Pokud pračku zdvihnete za vyčnívající součástky (např. dvířka spotřebiče), tyto součástky se mohou odlomit a způsobit poranění, pračka se může poškodit. Nezdvihejte pračku za její vyčnívající součástky.

i – Kromě bezpečnostních pokynů, které naleznete zde, může mít

Váš místní dodavatel vody a elektřiny také zvláštní požadavky.

- Pokud máte pochybnosti, nechte spotřebič namontovat technikem.

⚠ Varování!

Nebezpečí úrazu!

- Automatická pračka je velmi těžká - zdvihejte ji opatrně. Zdvihejte ji ve dvou lidech.

- Pokud pračku zdvihnete za vyčnívající součástky (např. dvířka spotřebiče), tyto součástky se mohou odlomit a způsobit poranění. Nezdvihejte pračku za její vyčnívající součástky.

⚠ Varování!

Nebezpečí zakopnutí!

Pokud jsou hadice či síťový kabel nesprávně nainstalovány, hrozí riziko zakopnutí a poranění o tyto součástky.

Hadice a kabely poskládejte tak, aby o ně nikdo nemohl zakopnout.

⚠ Varování!

Může dojít k poškození pračky.

- Zmrzlé hadice mohou popraskat/prasknout.

Nemontujte pračku do míst, kde hrozí mráz, či do venkovních prostor.

- Pokud pračku zdvihnete za vyčnívající součástky (např. dvířka spotřebiče), tyto součástky se mohou odlomit a způsobit poranění, pračka se může poškodit.

Nezdvihejte pračku za její vyčnívající součástky.

- i** – Kromě bezpečnostních pokynů, které naleznete zde, může mít Váš místní dodavatel vody a elektřiny také zvláštní požadavky.
 - Pokud máte pochybnosti, nechte spotřebič namontovat technikem.

Umístění spotřebiče

- i** Pro umístění spotřebiče je důležitá stabilita, aby se Vaše pračka nekontrolovaně nepohybovala.

- Místo, kde bude pračka umístěna, musí být pevné a rovné.
- Povrchy jako měkké podlahy nebo podlahové krytiny nejsou vhodné.

Umístění spotřebiče na dřevěné podlaze nebo plovoucí podlaze

⚠ Varování!

Může dojít k poškození pračky!

Zajistěte spodní část pračky pomocí držáků.

Držáky: objednávka č. WMZ 2200, WX 9756, CZ 110600, Z 7080X0

- i** – Je-li to možné, umístěte pračku do rohu místnosti.
 - Našroubujte na podlahu voděodolnou podložku (o tloušťce alespoň 30 mm).



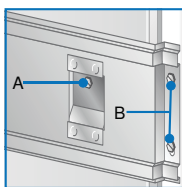
Odstraňte ochranný obalový materiál

⚠ Varování!

Může dojít k poškození pračky.

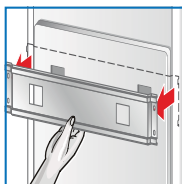
Pokud neodstraníte ochranný obalový materiál spotřebiče, může dojít k poškození bubnu, například při provozu pračky.

Před prvním použitím spotřebiče se ujistěte, že jste zcela odstranili ochranný obalový materiál spotřebiče, a ponechte jej na bezpečném místě.

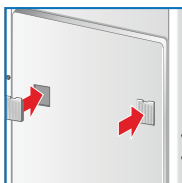


1. Odstraňte dva A šrouby a čtyři B šrouby pomocí plochého šroubováku nebo šestihranného klíče č. 8.

2. Odstraňte ochranný obalový materiál.



3. Našroubujte čtyři vnější B šrouby zpět na místo. Dotáhněte šrouby.



4. Vložte do příslušných otvorů matice dodané ke spotřebiči.

⚠ Varování!

Nezapomeňte našroubovat čtyři vnější B šrouby zpět na místo. Pevně je dotáhněte.

⚠ Varování!

Může dojít k poškození pračky.

Abyste zabránili poškození spotřebiče při jeho pozdějším přemístování, je třeba ho před přepravou obalit ochranným obalovým materiálem.



Přívod vody

⚠ Varování!

Neponořujte zařízení Aqua Stop do vody.

- i** – Abyste zabránili protékání nebo poškození vody, postupujte dle pokynů v této kapitole.
 - K provozu této pračky používejte výhradně studenou pitnou vodu.
 - Nepřipojujte směsný kohoutek na vodu k bojleru, který nemá regulaci tlaku.
 - Nepoužívejte starou přívodní hadici. Používejte pouze přívodní hadici zakoupenou v autorizované prodejně.
 - Pokud máte pochybnosti, nechte spotřebič namontovat technikem.

Přívod vody

- i** Neohýbejte, nemačkejte, neupravujte ani nestříhejte přívodní hadici (jinak nelze zaručit její sílu).

Ideální tlak vody pro přívodní síť: 100-1000 kPa (1-10 barů)

- Pokud je otevřen přívod vody, tok vody je alespoň 8 l/min.
- Při vyšším tlaku vody namontujte předem redukční tlakový ventil.

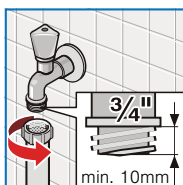
1. Připojte přívodní hadici.

⚠ Varování!

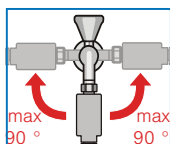
Vlákno na přípojce může být poškozeno

Pokud utáhnete šrouby příliš pevně (kleštěmi), může se poškodit vlákno.

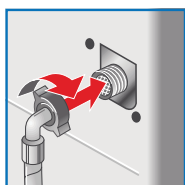
Šrouby utahujte pouze rukama.



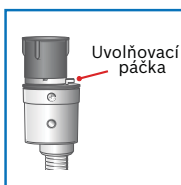
Kohoutek (3/4" = 26.4 mm)



Spotřebič:



Pro uvolnění hadice Aqua Stop:



Pro uvolnění hadice Aqua Stop (je-li k dispozici) stiskněte a držte uvolňovací páčku (je-li k dispozici).

2. Otevřete opatrně přívod vody a zkontrolujte těsnost připojení.

i Šrouby k přípojce jsou pod tlakem vody.



Připojení přívodní hadice

- i** – Nepřelamujte odtokovou hadici, ani ji nijak nezatěžujte.
- Výškový rozdíl mezi prostorem pro montáž a odtokem: 55 - max. 100 cm

Odtok do umyvadla

⚠ Varování!

Poškození vzniklá únikem vody!

Pokud se připojená odtoková hadice odpojí od umyvadla z důvodu vysokého tlaku vody, uniklá voda může způsobit škodu.

Zajistěte odtokovou hadici, aby nedošlo k jejímu vyklouznutí.

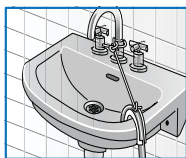
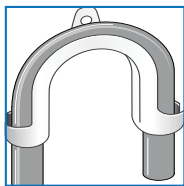
⚠ Varování!

Může dojít k poškození spotřebiče.

Pokud bude konec odtokové hadice ponořen do odčerpané vody, voda může být vtažena zpět do spotřebiče.

- Těsnicí zátka nesmí blokovat odtok do umyvadla.
- Není vhodné použití příliš malých umyvadel.
- Během odčerpávání vody zkontrolujte, zda voda dostatečně rychle odtéká.
- Konec odtokové hadice nesmí být ponořen do odčerpané vody.

Instalování odtokové hadice



i Spojení musí být zajištěno na úplném konci odtokové hadice.

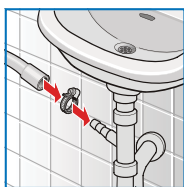
Odtok vody do sifonu

⚠ Varování!

Poškození vzniklá únikem vody!

Pokud se připojená odtoková hadice odpojí od sifonu z důvodu vysokého tlaku vody, uniklá voda může způsobit škodu.

Spoj musí být zajištěn hadicovou sponou, Ø 24–40 mm (specializovaná prodejna).



Připojení

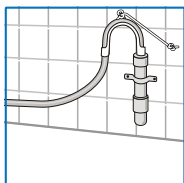
Odtok vody do plastové trubice s gumovým pouzdrům

⚠ Varování!

Poškození vzniklá únikem vody!

Pokud se připojená odtoková hadice odpojí od plastové trubky z důvodu vysokého tlaku vody, uniklá voda může způsobit škodu.

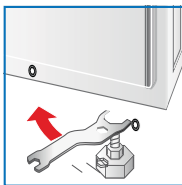
Zajistěte odtokovou hadici, aby nedošlo k jejímu vyklouznutí.



Připojení

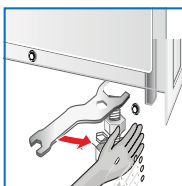


Seřizování



1. Pomocí klíče uvolněte pojistnou matici ve směru hodinových ručiček.
2. Zkontrolujte polohu spotřebiče pomocí vodováhy a případně polohu upravte. Nastavte výšku otáčením nožek spotřebiče.

i Všechny nožky spotřebiče musí stát pevně na zemi.
Spotřebič se nesmí viklat!



3. Utáhněte pojistnou matici.
Uchopte nožku spotřebiče a nenastavujte výšku.

i – Pojistná matice na všech čtyřech nohách musí být pevně utažena.

- Hlasité zvuky, intenzivní vibrace nebo pohyb spotřebiče mohou být způsobeny špatným seřizováním.



Připojení k síti

Bezpečné připojení k síti


Varování!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Při kontaktu s vysokým napětím hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

- Spotřebič odpojte od sítě zatáhnutím za síťovou zástrčku, nikoli za přívodní kabel.
- Zasuňte/vytáhněte síťovou zástrčku pouze suchýma rukama.
- Nikdy síťovou zástrčku nevytahujte během provozu spotřebiče.
- Připojte spotřebič pouze na střídavé napětí do předpisově nainstalované zásuvky s ochranným vodičem.
- Specifikace napětí a sítě pro tento spotřebič (uvedené na typovém štítku) se musí shodovat
- Pokyny k připojení a požadovaná pojistka jsou uvedeny na typovém štítku spotřebiče.

Dbejte na:

- Síťová zástrčka a zásuvka se musí shodovat.
- Typ kabelu musí být adekvátní.
- Systém uzemnění musí být správně nainstalován.
- Poškozený síťový kabel musí být nahrazen novým, a to pouze za pomoci elektrikáře. Náhradní kabel lze zakoupit v našem zákaznickém servisu.
- Nepoužívejte rozdvojky či prodlužovací kabely.
- Používejte pouze takové jističe zbytkového proudu, které jsou označeny symbolem . Pouze tento symbol zaručuje splnění současných platných předpisů.
- K síťové zástrčce musí být vždy umožněn přístup.



Před prvním praním

Váš spotřebič byl před odesláním ze závodu řádně otestován. Pro odstranění zbytku vody z procesu testování zvolte program Čištění bubnu **bez** prádla.

i Spotřebič musí být řádně namontován a připojen, viz kapitola *Instalace a připojení*. → strana 33

1. Zkontrolujte spotřebič.

i Nikdy nepoužívejte poškozený spotřebič. Informujte zákaznický servis. → *strana 24*

2. Odstraňte z displeje ochranný obalový materiál (je-li k dispozici).

3. Připojte síťovou zástrčku.

4. Otevřete přívod vody.

5. Otevřete dvířka; ujistěte se, že je buben správně zacvaknutý (neplňte jej prádlem).

6. Zvolte program **Bavlna**.

7. Nastavte teplotu na **60 °C**.

8. Do přihrádky II vložte 1/3 doporučené dávky standardního pracího prostředku vhodného pro mírné znečištění.

i Použijte přibližně jednu třetinu doporučené dávky pracího prostředku, abyste zabránili nadměrné tvorbě pěny. Nepoužívejte prací prostředek na choulostivé textilie.

9. Zavřete dvířka.

10. Zvolte **Start/Pause**

11. Na konci programu otočný volič nastavte na „Off“.

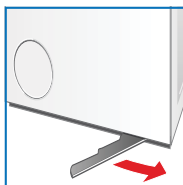
Vaše automatická pračka je nyní připravena k použití.



Přeprava, např. při stěhování

Přípravné práce

1. Odpojte spotřebič z elektrické sítě.
2. Vypněte přívod vody.
3. Odpojte přívodní hadici a nechejte vodu vytéct.
4. Abyste zabránili případnému opaření, nechejte vodu zchladnout. Nechte odtéct zbývající prací prostředek. *Údržba - Čerpadlo na odtok pracího prostředku je ucpané. → strana 19*
5. Pro snadnější přepravu lehce vytáhněte páčku na spodní přední straně spotřebiče (v závislosti na modelu). Je-li třeba, použijte nožku k úplnému vytáhnutí páčky



Nasazování přepravní pojistky

1. Nasadíte zpět přepravní pojistku.
2. Přepravujte spotřebič pouze ve svislé poloze.

Před prvním použitím:

- i** – Sejměte přepravní pojistku. → *strana 29*
- Vraťte přepravní páčku do původní pozice.
- Abyste zabránili vtékání nepoužitého pracího prostředku zpět do spotřebiče při dalším použití: Nalijte do bubnu 1 l vody a spusťte program **Máchání** nebo **Smazat/Máchání** (v závislosti na modelu).

Index

- A** Seřizování, 33
- C** Prerušení programu 15
Péče 17
 Buben 17
 Plášť spotřebiče/
 ovládací panel 17
Změna programu 15
- Dětská pojistka 15
Čištění
 Dávkovač pracího
 prostředku 17
 Sítka 19
 Sifon 19
 Přívod vody 24
Zákaznický servis
- D** Odvápňení 17
Dávkovač pracího
prostředku 11
- Sítka pro odtok vody je
ucpané 18
- E** Připojení k síti 34
- F** Co dělat v případě poruchy? 20
- G** Seznámení se s Vaším spotřebičem 11
- H** Hadice a délka kabelů 26
- I** Při instalaci 4 Zamýšlené použití
- M** Údržba 17
- O** Odstranění předmětu mezi
bubnem a vnějším pláštěm
spotřebiče 20
- Starý spotřebič 7
- P** Obalový materiál 7
Konec programu 15
- Ochrana životního
prostředí 7

S	Bezpečnostní pokyny 5, Tipy na úsporu 7, Třídění prádla 12	Standardní příslušenství 25, Spuštění programu 14
T	Technické údaje 26 Přepravní mechanismus 29	Přepravní pojistka Umístění 36
W	Připojení vody Odčerpání 31	Přívod vody 30

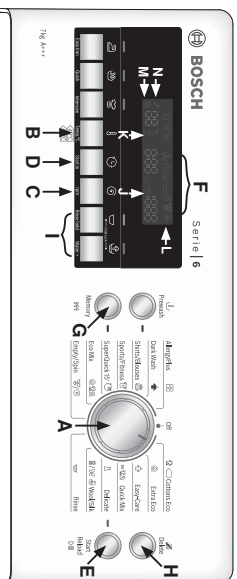
Záruka Aqua Stop

Pouze pro spotřebiče se systémem Aqua Stop

Kromě záručních reklamací vůči prodejci na základě smlouvy o prodeji a kromě námi poskytované záruky na spotřebiče dále uhradíme reklamaci dle následujících podmínek:

1. Pokud dojde k poškození způsobenému únikem vody z důvodu poruchy na našem bezpečnostním systému, uhradíme soukromým uživatelům způsobené škody.
2. Záruční odpovědnost se vztahuje na životnost spotřebiče.
3. Reklamací může být učiněna pouze v souladu se zárukou na spotřebič, pokud byl spotřebič i systém Aqua Stop řádně nainstalován a připojen dle našich pokynů; to zahrnuje rovněž správně nainstalované prodloužení k systému Aqua Stop (původní příslušenství).
4. Naše záruka se nevztahuje na poškozené kabely/hadice nebo přípojky k přívodu vody.
5. Spotřebiče disponující systémem Aqua Stop mohou být během provozu ponechány bez dozoru a není třeba po jejich vypnutí zároveň vypínat přívod vody.
6. Přívod vody byste měli vypnout pouze v případě delšího období Vaší nepřítomnosti, např. několikátýdenní dovolené.

TABULKA S PROGRAMY



Pracka je vybavená automatickými bezpečnostními funkcemi, které vás rozpoznají a identifikují poruchu a odpovídajícím způsobem zareagují.

L. Ukazatel „zavřený přívod vody“
M. Ukazatel „vyčistit čerpadlo“
N. Ukazatel „servis“

- A** Volič programů
B Tlačítko „stop/pauza“
C Tlačítko „odstředování“
D Tlačítko „odba spuštění“
E Tlačítko „start/pauza“
F Ukazatel průběhu programu
G Tlačítko „paměť“
H Tlačítko „zrušit“
I Děkáka polštářka, kombinace tlačítek
J Ukazatel předukládání prachového prostředku
K Ukazatel „otevřené víčko“

Program	Značky pro ošetřování	Max. množství prádla kg	Druh prádla	Podružné doporučení výrobce na víšce	Prací prostředek	Avaz	Sušič	Režim	Intenzivní	Volby	Max. rychlost odstředování
Bavlna eko		7,0		Normálně až silně zapsíněné bavlněné prádlo. Na 40 °C a 60 °C vhodný program ohledně kombinace sportšedý vody a energie.							max.
Extra eko studená – 60 °C		7,0		Silně zapsíně a stařin prádlo z bavlny, syntetiky a směsových tkanin. Úsporná sportšedá elektrická energie. Abyste zabránili hluku při odstředování, zvolte „neodstředovat“ a odstředování spusťte ráno nebo pomocí přetvořby spuštění nastave odpovídáči spuštění programu. Prádlo s vysokým podílem syntetiky perle v šálce na praní.							max.
Snadno udržovatelné studená – 60 °C		3,0		Textilie se snadným ošetřením, např. z bavlny, lnu, syntetiky nebo směsové tkaniny.							max.
Rychlý/mix studená – 40 °C		3,0		Směs bavlněných textilií / syntetických textilií. Pro mírně zapsíněné prádlo bezě skvrn.							max.
Jemné studená – 40 °C		1,5		Pro praní jemného prádla vhodné pro praní v práčce (bavlna, syntetika a směs.), např. záclony. Mezi macháčními procesy neprobíhá odstředování.							1 000 1)
Vlna/hedvábní studená – 40 °C		1,0		Jemné prádlo, které lze praní, např. z hedvábní, satenu, syntetických vláken nebo směsových tkanin (např. hedvábně hleňky, hedvábně šátky). Používejte prací prostředek na jemné prádlo s/ nebo hedvábní.							1 000 1)
Allergie plus studená – 95 °C		3,0		Odolné textilie. Pro mimořádně dlouhou životnost: prodloužené praní s větším množstvím vody a přidáváním prostředků.							max.
Trnavé prádlo studená – 60 °C		4,0		Trnavé bavlněné textilie a trnavé textilie se snadným ošetřením. Textilie perle nanubý.							max.
Košile/halenky studená – 60 °C		4,0		Nezapsíně košile/halenky z bavlny, lnu, syntetiky nebo směsových tkanin. Košile/halenky z jemných materiálů/hedvábní perle pomocí programu vlna/hedvábní.							1 000 1)
Sport/fitness studená – 30 °C		3,0		Textilie z mikrovlnky na sport a pro volný čas. Nepoužívejte avaz. Zahrnuje předpráči. V případě potřeby děle práci prostředek také do přináčky pro předpráči.							max.
Extra krátký 15' studená – 30 °C		3,0		Extra krátký program trvajcí cca 15 minut, vhodný pro osvěžení malých kousků prádla bezě skvrn.							max.
Mix eko studená – 40 °C		2,5		Mírně znečištěné prádlo ze syntetických vláken nebo směsových tkanin ze syntetiky a bavlny. Úsporný program s velmi nízkou sportšedou vody. Použijte tekutý prací prostředek v nejmenším doporučeném dávkování pro 2,5 kg prádla.							max.
Macháč		7,0		Samostatné macháční s následným odstředováním; pro textilie se snadným ošetřením.							max.
Očísčování/odstředování		7,0		Samostatné odstředování. Před odstředováním se otevírá pračí roztok nebo macháč voda.							max.

Ano = nutné dávkování / * = volitelné
1) Pro šetrné ošetřování prádla je rychlost odstředování
u těchto programů snížena.

INFORMAČNÍ LIST

BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Radlická 350, 158 00 Praha 5
Obchodní značka BSH



Značka		BOSCH
Model		WOT24457BY
Kapacita v kg		7
Třída energetické účinnosti		A+++
Ekoznačka EU		—
Vážená roční spotřeba energie v kWh ¹⁾		174
Spotřeba energie standardního programu v kWh	bavlna 60°C plná náplň	0,91
	bavlna 60°C poloviční náplň	0,74
	bavlna 40°C poloviční náplň	0,64
Vážená spotřeba energie ve vypnutém stavu ve W:		0,09
Vážená spotřeba energie v režimu ponechání v zapnutém stavu ve W:		0,09
Vážená roční spotřeba vody v l ²⁾		9240
Třída účinnosti odštěďování A (nejlepší) ... G (horší)		C
Max. počet otáček odštěďování za min. bavlna 60°C		1200
Zbytková vlhkost v %		55
Standardní programy, ke kterým se vztahují informace na štítku a informačním listě ⁴⁾		bavlna 60°C bavlna 40°C
Trvání standardního programu v min:	bavlna 60°C plná náplň	250
	bavlna 60°C poloviční náplň	170
	bavlna 40°C poloviční náplň	160
Trvání režimu ponechání v zapnutém stavu		—
Hlučnost v dB (A) re 1 pW ³⁾ :	praní	59
	odštěďování	76
Spotřebič určen k vestavbě		ne

- 1) Spotřeba energie v kWh za rok na základě 220 standardních pracích cyklů s programy bavlna 60°C a 40°C s celou a poloviční náplní a spotřeba v režimech s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba energie bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.
- 2) Spotřeba vody v l za rok na základě 220 standardních pracích cyklů s programy bavlna 60°C a 40°C s celou a poloviční náplní a spotřeba v režimech s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba vody bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.
- 3) Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem vyjádřená v dB (A) re 1 pW zaokrouhlená na nejbližší celé číslo během fází praní a odštěďování u standardního programu bavlna 60°C s plnou náplní
- 4) Tyto programy jsou vhodné pro praní běžně znečištěného bavlněného prádla a jedná se o neúčinnější programy z hlediska kombinované spotřeby energie a vody.

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění. Aktuální návod najdete na webových stránkách www.bosch-home.com/cz.

Záruční podmínky

společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

1. Záruka

Na tento výrobek je v souladu s § 2113 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, poskytována **záruka za jakost 24 měsíců** (dále jen „záruka“), která běží zpravidla od odevzdání výrobku zákazníkovi. Pokud byla sjednána delší záruka, řídí se tato speciálními pravidly.

Záruka 24 měsíců je poskytována pouze zákazníkovi spotřebiteli a jen na výrobek **k běžnému užívání v domácnosti**. Zákazníkovi podnikateli nebo jiné právnické osobě je poskytnuta 24 měsíční záruka za předpokladu, že se koupě netýká jeho podnikatelské činnosti (např. prádelna, ubytovací služby, restaurační zařízení apod.), způsob užívání je obdobný užívání v domácnosti a výrobek není prokazatelně přetěžován (kumulativně); v ostatních případech je poskytována záruka v délce 6 měsíců. Společnost BSH domácí spotřebiče s.r.o. si vyhrazuje právo omezit plnění záruky nad rámec 6 měsíců v případě, že bude zjevné, že spotřebič není provozován v souladu s výše uvedenými podmínkami.

2. Pořizovací doklad a záruční list

Základním průkazem práv zákazníka je **pořizovací doklad** (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.). Pokud byl při prodeji vydán **záruční list**, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Nedílnou součástí záručního listu je pořizovací doklad. Zákazník si ve vlastním zájmu pořizovací doklad i záruční list pečlivě uschová.

Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu a vystaveného certifikátu, pokud byl vydán. Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu zákazníka zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.

3. Uplatnění záruky

Zákazník má v rámci poskytnuté záruky právo na bezplatné, včasné a řádné odstranění reklamované vady výrobku, a to opravou, popřípadě – není-li to vzhledem k povaze (tzn. příčině i projevu) vady neúměrné – právo na výměnu výrobku nebo jeho vadné součásti. Za zákonem stanovených podmínek může být poskytnuta sleva na výrobku anebo může být výrobek vrácen.

Záruční oprava se vztahuje výhradně na vady, které vzniknou průkazně v době platné záruky. Takto vzniklé vady je oprávněn odstranit pouze **autorizovaný servis**. Uplatnit záruku může zákazník u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl výrobek zakoupen, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do konce záruční doby. Zvolí-li zákazník jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Autorizovaný servis posoudí oprávněnost reklamace a podle povahy vady výrobku rozhodne o způsobu řešení reklamace.

Seznam autorizovaných servisů je k dispozici na www.bosch-home.com/cz.

Doba, po kterou zákazník nemůže výrobek z důvodu vady používat, se do záruční doby nepočítá. O tuto dobu se záruční doba prodlužuje. Při výměně se **běh záruční doby** neobnovuje. Při opravě nedochází k běhu nové záruční doby týkající se opravené součásti či součástky.

Po provedení záruční opravy je autorizovaný servis povinen vydat zákazníkovi čitelnou kopii opravního listu. **Opravní list** slouží k prokazování práv zákazníka, proto je ve vlastním zájmu zákazníka před podpisem opravního listu zkontrolovat jeho obsah a kopii opravního listu pečlivě uschovat.

Zákazník je povinen poskytnout autorizovanému servisu **součinnost** k ověření existence reklamované vady a k jejímu odstranění (včetně odpovídajícího potřebného vyzkoušení nebo demontáže výrobku).

Při uplatnění reklamace předá zákazník **výrobek čistý** v souladu s hygienickými předpisy nebo obecnými hygienickými zásadami včetně všech jeho součástí a příslušenství, umožňujících takové ověření a odstranění vady. V případě, že výrobek nedodá kompletní a je-li kompletnost výrobku nezbytná k zjištění existence reklamované vady a/nebo k jejímu odstranění, běh lhůty k vyřízení reklamace začíná až dodáním chybějících součástí.

4. Neoprávněnost reklamace

Reklamacie není oprávněná v případech, vznikla-li závada nebo poškození:

- a) prokazatelně nesprávným užíváním výrobku (např. v rozporu s návodem, s pokyny uvedenými na obalu výrobku či v záručním listě, užíváním v rozporu s obecně známými pravidly užívání předmětného výrobku, provozem při nesprávném napájecím napětí, připojování na nedovolené zdroje proudu, užíváním zboží v nevhodných podmínkách – vlhko, prašnost, extrémní tvrdost vody apod.) anebo jiným nesprávným jednáním uživatele (např. neodbornou instalací či zapojením);
- b) prokazatelně nedovolenými zásahy do přístroje (konstrukční nebo jiná úprava, neodborná montáž), živelnou katastrofou nebo mechanickým poškozením výrobku;
- c) nese-li předložený záruční list zjevné známky provedených změn údajů nebo je-li na výrobku odlišné výrobní číslo od toho, jež je uvedeno v záručním listě;
- d) u estetických komponentů, nezajišťujících funkčnost výrobku z důvodu:
 - transportního poškození nebo přemístování (poškrábání, promáčknutí, praskliny, rozbitá skla a police apod.)
 - nefunkčních estetických komponentů jako jsou madla, skla, ovládací spínače apod., které jsou důsledkem běžného opotřebení
 - změny barvy plastových komponentů (jedná se o běžný fyzikální chemický jev po čase používání)
 - vady spotřebních materiálů, u kterých je doba životnosti daná charakterem součástky (žárovky, vodní filtry, vzduchové, prachové filtry, uhlíkové filtry všeho druhu, akumulátory, baterie, apod.)
 - vady příslušenství a volitelné vybavy, způsobené nevhodnou manipulací nebo nepřiměřeným zacházením

Ze záručních oprav jsou vyloučeny případy běžné údržby nebo čištění, instalace, programování, kontroly parametrů výrobku.

5. Náhradní díly

Záruka na samostatně prodané náhradní díly výrobku je poskytována v délce 6 měsíců, a to za předpokladu jeho odborné instalace.

6. Pozáruční servis

V případě placené pozáruční opravy provedené autorizovaným servisem se poskytuje záruka v délce 24 měsíců.

7. Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem **Aqua-Stop** (patent BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody je zákazníkovi spotřebiteli poskytnuta náhrada, a to po celou dobu životnosti spotřebiče. Vyloučena je náhrada škody v případě, kdy nebyl spotřebič zapojen do elektrického obvodu pod proudem.

8. Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen vyplnit správně a úplně záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol a pořizovací doklad (fakturu).

9. Ochrana osobních údajů

Osobní údaje zákazníka kupujícího budou použity výhradně k účelům pro zpracování objednávek a k případnému vyřízení záruky v souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů.

10. Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/1997 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/1997 Sb a nařízení vlády č. 17/2003 Sb., 616/2006 Sb. a 22/2003 Sb. a příslušných nařízení vlády. Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

B/S/H/

Kontakt na servis domácích spotřebičů BOSCH

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

Příjem oprav
Tel.: +420 251 095 546
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky příslušenství a náhradních dílů
Tel.: +420 251 095 556
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznické poradenství
Tel.: +420 251 095 555
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuální informace o servisu naleznete na internetových stránkách **www.bosch-home.com/cz**.
Zde máte možnost sjednat opravu pomocí online formuláře.



WOT24457BY - Vrchom plnená práčka



BOSCH

sk Návod na použitie a montážny návod

Vaša nová automatická práčka

Zvolili ste si automatickú práčku spoločnosti Bosch. Venujte, prosím, niekoľko minút na to, aby ste sa so svojou automatickou práčkou zoznámili.

Aby sme splnili vysoké požiadavky spoločnosti Bosch, každý spotrebič, ktorý opúšťa náš podnik, je starostlivo preskúšaný z hľadiska funkčnosti a neškodnosti.

Doplňujúce informácie o našich výrobkoch, príslušenstve, náhradných dieloch a službách môžete nájsť na našich webových stránkach www.bosch-home.com/sk.

Pokiaľ tento návod na použitie nezodpovedá vášmu typu spotrebiča, bude na rozdiely upozornené v texte nasledujúcim označením.



Pred zapnutím spotrebiča si pozorne prečítajte tento návod na použitie a montáž.

Pravidlá zobrazenia

Upozornenie!

Kombinácia symbolu a výstražného slova ukazuje na možnú nebezpečnú situáciu. Nedodržanie týchto pravidiel môže viesť k zraneniu alebo úmrtiu.

Upozornenie

Výstražné slovo ukazuje na možnú nebezpečnú situáciu. Zanedbanie tohto upozornenia môže viesť k vecným škodám alebo poškodeniu životného prostredia.



Pokyny na optimálne použitie spotrebiča a ďalšie užitočné informácie.

1. 2. 3. / a) b) c)

Jednotlivé kroky sú označené číslami alebo písmenami.

■ / -

Výpisy bodov sú označené malým štvorčekom alebo pomlčkou.

Obsah

Pred použitím

- Použitie pre určený účel 4
- Bezpečnostné pokyny 5
- Ochrana životného prostredia 7
- Zoznámenie sa so spotrebičom 11

Použitie spotrebiča

- Pred každým praním 12
- Pranie 15
- Po ukončení prania 16

Čistenie a údržba

- Starostlivosť a údržba 17
- Čo robiť v prípade poruchy? 20
- Zákaznícky servis 24

Montáž spotrebiča

- Štandardné príslušenstvo 25
- Pri inštalácii 27
- Odstráňte ochranný obalový materiál 29
- Prívod vody 30
- Nastavovanie 33
- Pripojenie k sieti 34
- Pred prvým praním 35
- Preprava, napr. pri sťahovaní 36

Register

37



Použitie pre určený účel

- Na použitie iba v domácnosti
- Automatická práčka je vhodná na pranie textílií určených na pranie v práčke alebo vlny, ktorú je možné prať v ruke.
- Spotrebič je určený na prevádzku so studenou vodou a ďalšími prostriedkami vhodnými pre daný spotrebič.
- Pri dávkovaní všetkých pracích prostriedkov a prostriedkov starostlivosti o bielizeň dbajte vždy na pokyny výrobcu.
- Deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo osoby s nedostatkom skúseností alebo vedomostí smú spotrebič používať iba **pod dohľadom** zodpovednej osoby, alebo pokiaľ **boli zodpovednou osobou poučené**.
- Nenechávajte v blízkosti spotrebiča domáce zvieratá.

Pozorne si prečítajte návod na použitie, montážny návod a ďalšie informácie priložené k spotrebiču. Všetky dokumenty si starostlivo uschovajte na neskoršie použitie.



Bezpečnostné pokyny

⚠ Upozornenie!

Nebezpečenstvo smrteľného úrazu elektrickým prúdom! Pri kontakte s časťami pod napätím hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

- Pri odpojovaní sieťového kábla vždy zatahnite za zástrčku a nie za kábel.
- Nedotýkajte sa sieťovej zástrčky mokrými rukami.

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo pre deti!

- Nenechávajte deti v blízkosti automatickej práčky bez dozoru.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Deti sa môžu zavrieť vo vnútri spotrebiča a môže dôjsť k ohrozeniu ich života. Pri starých spotrebičoch:
 - Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
 - Sieťovú zástrčku prestrihnite a odstráňte.
 - Zlikvidujte západku na dvierkach spotrebiča.
- Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Pri hre sa deti môžu zamotať do obalov/fólií spotrebiča alebo si ich nasadiť na hlavu a udusiť sa.
Všetky obaly a fólie uschovajte mimo dosahu detí.
- Použitie pracích a ošetrojúcich prostriedkov môže spôsobiť otravu a pri kontakte s pokožkou alebo očami môže spôsobiť podráždenie.
Všetky pracie prostriedky uschovajte mimo dosahu detí.

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo výbuchu!

Časti odevov, na ktorých bol pred praním použitý prostriedok obsahujúci rozpúšťadlá, napr. odstraňovač škvŕn, môžu po naplnení práčky spôsobiť výbuch.

Pred praním v spotrebiči tieto časti odevov riadne opláchnite pod tečúcou vodou.

⚠ Upozornenie

Nebezpečenstvo oparenia!

Pri praní pri vysokých teplotách môže dôjsť k opareniu horúcou vodou (napríklad pri odtekaní horúcej vody do umývadla alebo pri vyprázdnení spotrebiča z dôvodu poruchy).

Vyčkajte, kým voda nevychladne.

⚠ Upozornenie

Nebezpečenstvo poškodenia spotrebiča!

– **Rozbitie dvierok spotrebiča!**

Na automatickú práčku nestúpajte ani nelezte.

⚠ Upozornenie

Nebezpečenstvo kontaktu s tekutými pracími prostriedkami či ošetrovacími prostriedkami.

Pokiaľ je dávkovač pracieho prostriedku plný, otvárajte dvierka spotrebiča opatrne.

V prípade zasiahnutia očí či kože týmito prostriedkami postihnuté miesto riadne opláchnite.

V prípade prehltnutia prostriedku vyhľadajte lekársku pomoc.



Ochrana životného prostredia

Obalový materiál/starý spotrebič



Likvidujte obalové materiály ekologickým spôsobom.

Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EU, ktorá sa týka elektrických a elektronických spotrebičov (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Táto smernica udáva rámec pre spätný odber a recykláciu v celej EÚ.

Tipy na úsporu

- Vždy spotrebič naplňte maximálnym množstvom bielizne určenej pre daný program.
- Bežne znečistenú bielizeň perte bez predprania.
- **Automatické vypnutie:**
Pokiaľ nie je spotrebič pomerne dlhý čas v prevádzke, pred začiatkom a po ukončení programu sa sám automaticky vypne, čím dochádza k úspore energie. Pre opätovné zapnutie spotrebiča otočte gombíkom na pozíciu **Aus/O** (Vypnuté) a potom znovu nastavte požadovaný program.
- Pokiaľ bielizeň následne sušíte v sušičke, zvolte rýchlosť žmýkania podľa pokynov výrobcu sušičky bielizne.

Informácie o predpise EÚ

V súlade s predpisom (EÚ) 1015/2010 uvádzame nižšie ďalšie informácie o produkte. Je to z dôvodu predpisov o úspore energie, s ktorými musia byť v súlade všetky spotrebiče predávané v EÚ. Na ďalšej stránke tohto návodu nájdete vzorku energetického štítku spolu s vysvetlením. Energetický štítok pre váš spotrebič nájdete na jeho strane alebo prednej časti. Tento štítok obsahuje prehľad konkrétnych hodnôt pre váš spotrebič.

Informácie o produkte

■ Test efektivity programov na pranie bavlnených textílií

Programy vhodné na pranie bežne znečistených odevov sú najefektívnejšie z dôvodu kombinácie energie a spotreby vody, ako je uvedené v tabuľke programov.

Nastavenie programu na testovanie a energetické označenie v súlade so smernicou 2010/30/EU s použitím studenej vody (15 °C). Informácie o teplotách jednotlivých programov sú založené na teplotách vyznačených na ceduľkách odevov.

Skutočná teplota prania sa môže od teploty uvedenej pre daný program odchyliť, a to z dôvodu úspory energie.

■ Zostatková vlhkosť bielizne



Trieda efektivity žmýkania pre váš spotrebič je uvedená na energetickom štítku. Percento zostatkovej vlhkosti pre danú triedu efektivity žmýkania nájdete v nasledujúcej tabuľke.




Tabuľka efektivity žmýkania	Zostatková vlhkosť D v %
A (najvyššia efektivita)	D < 45
B	45 ≤ D < 54
C	54 ≤ D < 63
D	63 ≤ D < 72
E	72 ≤ D < 81

Správna voľba pracieho prostriedku

Informácie uvedené na ceduľkách sú veľmi dôležité pre výber vhodného pracieho prostriedku, teplotu a spôsob prania.


Pre ďalšie užitočné informácie o pracích prostriedkoch a ostatných čistiacich prostriedkoch na domáce použitie navštívte našu webovú stránku www.sartex.ch na www.cleanright.eu.

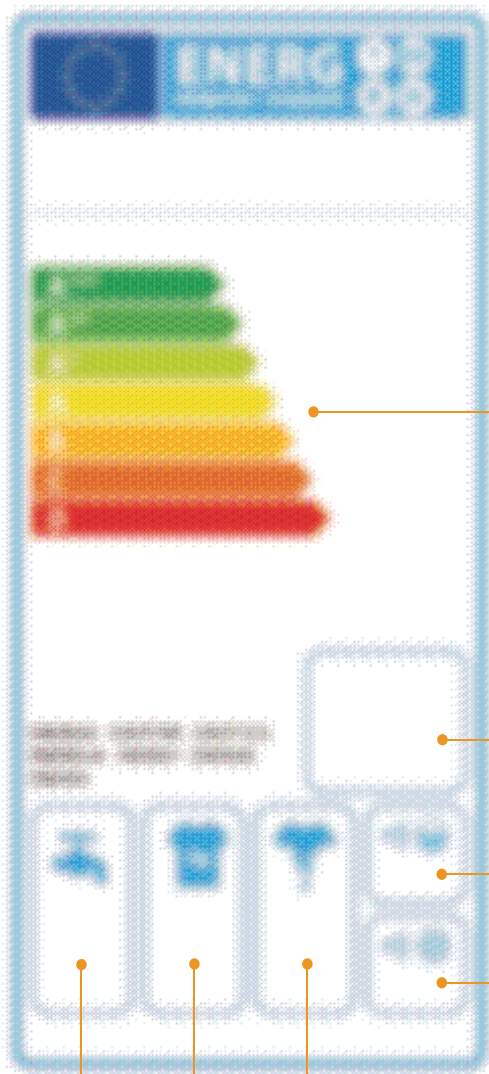
Pranie a druh textílie	Teplota prania	Umývací prostriedok
bavlna alebo ľanový biely textil vhodný na vyváranie 	20 °C – max. 90 °C	Bežný prací prostriedok s bielidlom alebo optickým rozjasňovačom
Farebné ľanové alebo bavlnené textílie 	20 °C – max. 60 °C	Pracie prostriedky bez bielidiel alebo optických rozjasňovačov

Pranie a druh textílie Farebné textílie vyrobené z ľahko udržiavateľných vlákien, syntetických vlákien 	Teplota prania 20 °C – max. 60 °C	Umývací prostriedok Pracie prostriedky na farebné textílie/šetné pranie bez optickým rozjasňovačov
Jemné , chúlolistivé textílie, hodváb či viskóza 	20 °C – max. 40 °C	Prací prostriedok na chúlolistivé
Vlna 	20 °C – max. 40 °C	Prací prostriedok na vlnu

Ochrana životného prostredia a tipy na úsporu

Okrem postupu podľa pokynov v tomto návode na použitie môžete znížiť svoje výdavky a chrániť životné prostredie pomocou nižšie uvedených tipov. Pre ľahko a bežne znečistenú bielizeň je možné znížiť spotrebu energie (nižšia teplota prania) a pracieho prostriedku.

Znížená teplota a množstvo pracieho prostriedku podľa odporúčaného dávkovania na ľahké znečistenie	Ľahké	Žiadne viditeľné škvrny alebo zašpinenie. Bielizeň iba nasiakla telesný pach, napr. letné/športové oblečenie (nosené iba niekoľko hodín), tričká, košele, blúzky (nosené 1 deň), obliečky pre návštevy a uteráky na ruky (použitie 1 deň)
	Bežné	Viditeľné znečistenie alebo niekoľko ľahkých škvŕn, napr. tričká, košele, blúzky (zmáčané potom, nosené niekoľkokrát), uteráky, obliečky (používané až 1 týždeň)
Teplota podľa cedulky na odeve a prací prostriedok s dávkovaním odporúčaným pre silné znečistenie	Silné znečistenie (intenzívne)	Znečistenie alebo viditeľné škvrny, napr. utierky, dojčenská bielizeň, pracovné odevy



Trieda energetickej úspory

Ročná spotreba energie

Hodnota hlučnosti počas pracieho programu

Hodnota hlučnosti počas odstreďovania

Ročná spotreba vody

Náplň

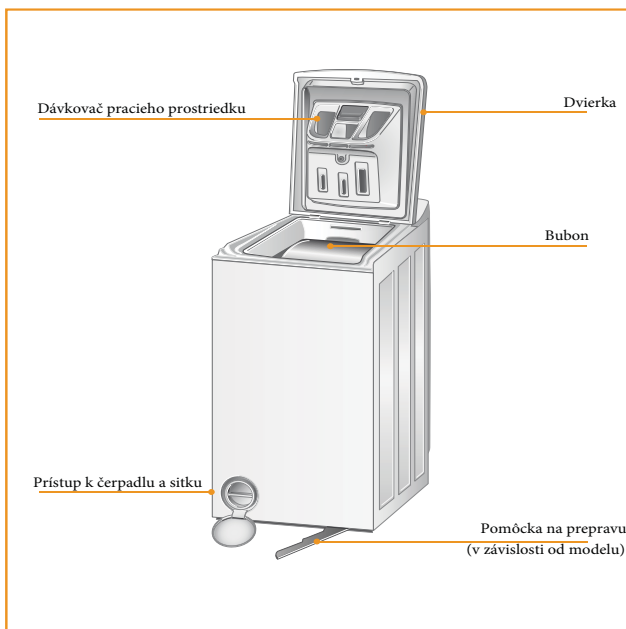
Trieda efektivity odstreďovania

O mnoho viac informácií nájdete v návode na použitie a montážnom návode.

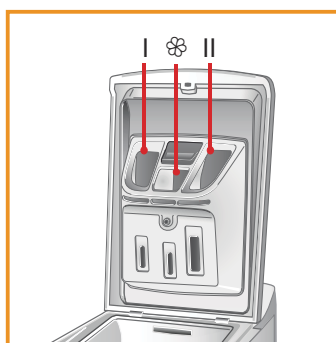


Zoznámenie sa so spotrebičom

Váš spotrebič



Dávkočac pracieho prostriedku



Priehradka I prostriedok pre predpranie

Priehradka ☼ na aviváž, prostriedok na škrabenie, bielidlo

Priehradka II prostriedok pre hlavný cyklus prania, zmäkčovač vody, odstraňovač škvŕn.

i Nikdy neprekráčajte rysku MAX v každej priehradke.



Pred každým práním

i Dbajte na to, aby

- bol váš spotrebič **správne** namontovaný a zapojený.
→ *strana 27*
- pred prvým použitím spotrebiča prebehol celý cyklus prania **bez** bielizne. → *strana 35*

1. Príprava bielizne



Triedenie bielizne podľa:

- typu látky/vlákná
- farby
- znečistenia
- pokynov výrobcu
- informácií na cedulkách



Bavlna 95 °C, 90 °C



Farebná 60 °C, 40 °C, 30 °C



Ľahko udržiavateľná 60 °C, 40 °C, 30 °C



Jemná 40 °C, 30 °C



Hodváb a vlna vhodná na pranie v ruke či v práčke, 40 °C, 30 °C

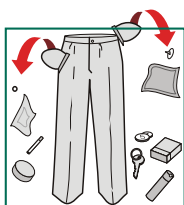


Nevhodná na pranie v automatickej práčke

Ochrana bielizne a práčky:

i Pri dávkovaní všetkých pracích prostriedkov a prostriedkov starostlivosti o bielizeň dbajte vždy na pokyny výrobcu.

- Pracie a čistiace prostriedky na predpranie (napr. odstraňovače škvŕn, spreje na predpranie ...) neponechávajú na povrchu spotrebiča. S použitím vlhkej handričky okamžite odstráňte všetky zvyšky spreja alebo kvapky čistiacieho prostriedku.
- Vyprázdňte vrecká.
- Odstráňte kovové predmety (svorky na papier a pod.)
- Chúlostivé odevy perte v sieťkach/vrecúškach (pančuchy, podprsenky).
- Zapnite zipsy a gombíky.
- Vykefujte z vreciek a golierov piesok.
- Odstráňte sponky zo záclon alebo ich vložte do sieťky/vrecúška.
- Nové kusy odevov perte oddelene.



2. Príprava spotrebiča



Zasuňte zástrčku sieťového prívodu do zásuvky. Otvorte prívod vody.

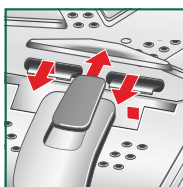
3. Umiestnenie bielizne do bubna, voľba programu



1. Otvorte nadvihnutím dvierka spotrebiča.
2. Uchopte zadnú časť bubna, zatlačte na stranu v smere šípky druhou rukou a jemne bubon otvorte, kým sa nevyčvakne západka.
3. Umiestnite kusy odevov do bubna jeden po druhom. Neprekračujte maximálnu náplň bubna uvedenú v tabuľke programov.

i Preplňovanie má negatívny vplyv na výsledky prania a spôsobuje pokrčenie odevov.

- Zmiešajte veľké a malé kusy odevov. Odevy rôznych veľkostí sa počas odstreďovania lepšie v spotrebiči rozložia.
- Nestláčajte bielizeň do bubna pomocou jeho otváracieho mechanizmu.



4. Bubon zavrite pomocou oboch jeho klapiek, položte zadnú klapku cez prednú, potom ich obe jemne stlačte, kým sa zatvárací mechanizmus nezacvakne.

i Uistite sa, že je bubon správne zacvaknutý: kovový háčik musí byť celkom zacvaknutý, vsúvacía časť musí mierne vyčnievať cez zadnú klapku bubna.

- Dbajte na to, aby medzi klapkami bubna neuviazla žiadna bielizeň.
5. Zvoľte program.
Zvoľte program s prídavnými funkciami podľa tabuľky programov. Nastavte teplotu a rýchlosť otáčok na odstreďovanie.

4. Pracie a ošetrovacie prostriedky

1. Prací prostriedok by ste mali zvolit' podľa:
 - typu látky
 - farby látky
 - teploty prania
 - typu a stupňa znečistenia
- i** – Nepoužívajte tekuté prostriedky, pokiaľ je nastavená funkcia „Odložený štart“.
- Nepoužívajte tekuté prostriedky na hlavný cyklus, pokiaľ bola nastavená prídavná funkcia „Predpranie“.
- Používajte pracie a ošetrovacie prostriedky určené iba na pranie v automatickej práčke.
- Pokiaľ je aviváž príliš hustej konzistencie, zriedte ju trochu vody.
2. Voľte vhodný pomer podľa:
 - pokynov výrobcu
 - typu a stupňa znečistenia
 - tvrdosti vody (informujte sa vo vašej vodárni)
 - množstva náplne bubna (polovičná náplň = 3/4 dávky, minimálna náplň = 1/2 dávky)
- i** – Použitie príliš veľkého množstva pracieho prostriedku bude mať za následok zvýšené tvorenie peny a celkovo opačný efekt na proces čistenia.
- Použitie príliš malého množstva pracieho prostriedku bude mať za následok zosivenie bielizne a tvorbu vodného kameňa.
- Silne koncentrovaný prací prášok a tekuté pracie prostriedky nasypete alebo nalejte priamo do bubna.
3. Pre pridanie pracieho či ošetrovacieho prostriedku:
 - Nepresahujte pri plnení pracím či ošetrovacím prostriedkom rysku **MAX**.
 - Pokiaľ zvolíte program bez predprania a s teplotou do 40 °C, odporúčame vám používať tekutý prací prostriedok. To platí i pokiaľ sa rozhodnete použiť program Odložený štart. Zabráni sa tak zachytávaniu zvyškov pracieho prostriedku v spotrebiči.

5. Zapnutie programu

- i** Informácie o programoch nájdete v samostatnej tabuľke programov..
 - Zvoľte Start.



Pranie

Počas pracieho cyklu

■ Detská poistka (ak je k dispozícii, v závislosti od modelu)

Detskú poistku môžete aktivovať, aby ste zabránili nechcenej zmene nastavenia práčky.

Pre aktiváciu/deaktiváciu: stlačte naraz a držte tlačidlá so symbolom kľúča počas aspoň 3 sekúnd.

Symbol kľúča sa zobrazí na displeji (ak je k dispozícii).

■ Zmena programu

Pokiaľ ste omylom nastavili zlý program.

1. Zvoľte Start. Rozsvieti sa kontrolka.
2. Zvoľte odlišný program, možnosť, teplotu alebo rýchlosť odstredovania.
3. Zvoľte Start. Nový program sa spustí v rovnakej fáze, v ktorej bol predchádzajúci program prerušený.

■ Prerušenie programu

1. Stlačte a držte tlačidlo Zmazať počas 3 sekúnd.
2. Symbol **rES** sa zobrazí na displeji (ak je k dispozícii).
3. Pokiaľ je v bubne voda, odčerpá sa.
4. Môžete otvoriť dverka spotrebiča.

Koniec programu

Symbol „Uvoľniť dverka“ sa rozsvieti alebo zobrazí na displeji (ak je k dispozícii).



Po ukončení prania

1. Otočný volič programov nastavte na „Off“.
2. Otvorte dvierka spotrebiča a vyberte bielizeň.

- i** – Neponechávajte v bubne práčky žiadne odevy. Mohli by sa v nasledujúcom pracovnom cykle zraziť alebo zafarbiť iné kusy odevov.
- Ponechajte dvierka bubna a dvierka spotrebiča otvorené, aby sa mohla zvyšná voda vysušiť.
 - Vždy vyčkajte do ukončenia programu, spotrebič inak zostane zamknutý.



3. Vypnite prívod vody.



Starostlivosť a údržba

Plášť spotrebiča/ovládací panel

- Zvyšky pracieho prostriedku okamžite odstráňte.
- Utrite priestor vlhkou handričkou
- Neumývajte spotrebič prúdom vody.
- Neumývajte spotrebič čistiacimi prostriedkami, ktoré obsahujú rozpúšťadlá, piesok ani čistiace prostriedky na sklo, viacúčelové čistiace prostriedky alebo horľavé tekutiny. Povrch by sa mohol poškodiť.

Bubon

Nepoužívajte čistiace prostriedky obsahujúce chlór, drôtenku ani horľavé tekutiny.

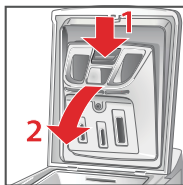
Odvápnenie

Ak sa používa správne dávkovanie, nie je potrebné spotrebič odvápnovať. Pokiaľ odvápnenie je potrebné, postupujte podľa pokynov výrobcu odvápnovacieho prostriedku. Vhodné odvápnovacie prostriedky je možné zakúpiť prostredníctvom našej webovej stránky alebo zákazníckeho servisu.

~ strana 24.

Čistenie dávkovača pracieho prostriedku

Dávkovač pracieho prostriedku pravidelne čistite (aspoň 3 – 4× za rok), aby ste zabránili nahromadeniu pracieho prostriedku v spotrebiči.



1. Stlačte tlačidlo nad priehradkou na aviváž uprostred dávkovača pracieho prostriedku.
2. Vysuňte dávkovač pracieho prostriedku dopredu.



V dávkovači pracieho prostriedku môže byť ešte voda. Držte dávkovač pracieho prostriedku vo vzpriamenej polohe.



3. Vypláchnite ho pod tečúcou vodou. Vložku do priehradky na aviváž na zadnej strane dávkovača môžete na čistenie vysunúť.
4. Ak je táto funkcia k dispozícii, nasadte späť vložku do priehradky na aviváž na zadnú stranu dávkovača.
5. Vložte spodné držiaky na dávkovači do príslušných otvorov na dvierkach spotrebiča a stlačte dávkovač do spotrebiča, kým sa nezacvakne.

Sitko na odtok vody je upchaté

Váš spotrebič je vybavený samočistiacim čerpadlom na odtok vody. Jeho sitko zachycuje predmety, ako sú napríklad gombíky, mince atď. Pravidelne sitko kontrolujte (aspoň dvakrát až trikrát za rok).

Najmä:

- Pokiaľ sa voda z práčky riadne neodčerpáva alebo neodstreďuje.
- Pokiaľ sa rozsvieti ukazovateľ „Vyčistiť čerpadlo“.

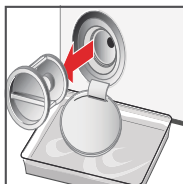
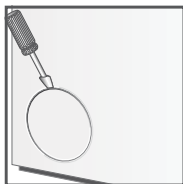
⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo oparenia!

Pokiaľ periete bielizeň na vysokú teplotu, voda sa veľmi zahreje. Pri kontakte s horúcou vodou môže dôjsť k opareniu.

Vyčkajte, kým voda nevychladne.

- i** Vypnite prívod vody, aby dovnútra nevtiekala ďalšia voda a aby zostávajúca voda mohla odtečť.



1. Spotrebič vypnite. Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
2. Otvorte prístup k čerpadlu, napr. pomocou skrutkovača.
3. Umiestnite pod neho nejakú nádobu.
4. Pomaly otočte sitkom proti smeru hodinových ručičiek. Ešte ho neodstraňujte!
5. Vyčkajte, kým voda neodtečie.
6. Odskrutkujte sitko.
7. Očistite sitko a jeho priehradku.
8. Dbajte na to, aby sa rotor čerpadla (za sitkom v plášti spotrebiča) mohol otáčať.
9. Znovu sitko nasadte. Pevne ho naskrutkujte až nadoraz v smere hodinových ručičiek.
10. Nalejte do bubna 1 liter vody, aby ste sa uistili, že voda zo sitka nevytečie.
11. Zavrite prístup k čerpadlu.
12. Pripojte sieťovú zástrčku.

Upchatie odtokovej hadice pri sifóne

1. Spotrebič vypnite. Vytiahnite sieťovú zástrčku!
2. Povoľte sponu hadice a vyberte odtokovú hadicu.
3. Vyčistite hrdlo sifónu a odtokovú hadicu.
4. Znovu pripojte odtokovú hadicu a zaistite ju sponou.



Sitko v prívide vody je upchaté

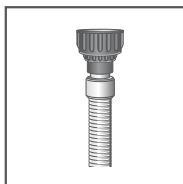
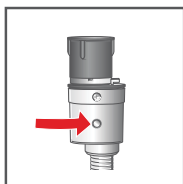
Pravidelne sitko kontrolujte a čistite (aspoň dvakrát až trikrát za rok).

1. Vypnite prívod vody. Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
2. Odskrutkujte hadicu od prívodu vody.
3. Opatrne sitko na konci hadice očistite malou kefkou (napr. kefkou na zuby).

- i** Neponárajte hadicu do vody.
4. Naskrutkujte hadicu späť na kohútik. Nepoužívajte kliešte.
 5. Pripojte sieťovú zástrčku.

i Prívodná hadica

- Pravidelne kontrolujte, či hadica nie je prelomená alebo popraskaná, ak je to potrebné, hadicu vymeňte.
- Prívodná hadica k funkcii Aqua Stop má bezpečnostný ventil, ktorý ju chráni proti nechcenému prítoku vody. Pokiaľ sa kontrolné okienko (pozrite vodorovnú šípku) na tomto ventilu zafarbí červeno, bol spustený bezpečnostný mechanizmus. Hadica sa musí vymeniť ~ zákaznícky servis.
- V závislosti od modelu môže mať prívodná hadica odomykacie zariadenie (pozrite vodorovnú šípku), ktoré je potrebné stlačiť a držať, zatiaľ čo sa hadica odskrutkuje od kohútika.
- Na prívodných hadiciach s priehľadným povrchom kontrolujte pravidelne farbu tohto povrchu. Pokiaľ je farba intenzívnejšia, znamená to, že je v hadici prasklina. Hadicu je potrebné vymeniť. Zákaznícky servis



Čo robiť v prípade poruchy?

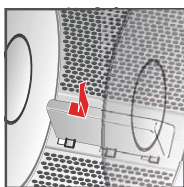
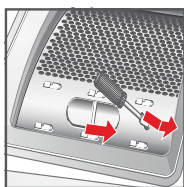
Odstránenie predmetu medzi bubnom a vonkajším plášťom spotrebiča

Pokiaľ vám nejaký predmet spadne medzi bubon a vonkajší plášť, môžete ho vybrať nasledujúcim spôsobom:

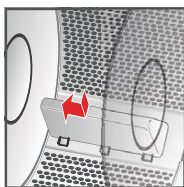
1. Vypnite spotrebič a vytiahnite zástrčku zo zásuvky.
2. Vyberte bielizeň z bubna.
3. Zavrite klapky bubna a pootočte bubnom.



4. Pomocou skrutkovača stlačte plastový koniec a medzitým stlačte plastovú časť zľava doprava; predmet spadne do bubna.



5. Pootočte znovu bubnom; predmet je možné teraz vybrať otvorom, ktorý vznikol v bubne.
6. Nasadíte znovu plastovú časť dovnútra do bubna. Umiestnite plastový koniec cez otvor na pravej strane bubna.
7. Stlačte plastovú časť sprava doľava, kým sa nezacvakne.



8. Zavrite klapky bubna a pootočte bubon. Skontrolujte umiestnenie plastovej časti.
9. Pripojte sieťovú zástrčku.

Porucha	Príčina/Odstránenie
Spotrebič sa neuvedie do prevádzky; nesvieti žiadny displej	<ul style="list-style-type: none"> – Je sieťová zástrčka riadne zastrčená? – Nie je zásuvka pokazená? Funguje poistka?
Po stlačení tlačidla Start/Pause sa spotrebič neuvedie do prevádzky.	<ul style="list-style-type: none"> – Sú dvierka riadne zatvorené? – Je aktivovaný zámok tlačidiel? Pre odomknutie stlačte naraz a držte obe tlačidlá so symbolom kľúča počas aspoň 3 sekúnd. Symbol kľúča zmizne z displeja.
Práčka sa počas prevádzky sama vypne, bliká tlačidlo Start/Pause	<ul style="list-style-type: none"> – Je aktivovaný program pláchanie? Stlačte tlačidlo Start/Pause alebo pre ukončenie programu spustíte odčerpávanie vody. – Došlo k zmene programu. Zvoľte znovu program a spustite ho. – Došlo k prerušeniu programu alebo otvoreniu dvierok spotrebiča? Zavrite dvierka a reštartujte program. – Svetia nejaké ukazovatele poruchy? – Skontrolujte prívod vody a hadicu.
Po praní zostávajú v dávkovači zvyšky pracieho prostriedku	<ul style="list-style-type: none"> – Je dávkovač pracieho prostriedku správne nasadený? – Je upchaté sitko prívodnej hadice?
Intenzívny hluk, vibrácie a „pohyb“ počas odstredovania	<ul style="list-style-type: none"> – Stojí práčka rovno? Bola správne namontovaná? – Boli odstránené bezpečnostné zariadenia na prepravu spotrebiča?
Výsledky odstredovania nie sú uspokojivé. Bielizeň je mokrá/príliš vlhká	<p>Spotrebič ukazuje, že bielizeň nie je rovnomerne rozložená. Pokiaľ ste práčku naplnili ťažkými odevmi (napr. župan), rýchlosť odstredovania sa automaticky zníži, aby sa zabránilo poškodeniu spotrebiča. Ak je to potrebné, cyklus odstredovania sa preruší (pozrite kapitolu „Nevyváženosť záťaže systému“ uvedenú nižšie).</p> <ul style="list-style-type: none"> – Pridajte do bubna niekoľko ľahších kusov odevu a zopakujte cyklus odstredovania. – Odstredeniu môže brániť silne sa tvoriaca pena. Spustite program „Pláchanie a odstredovanie“. Nepridávajte do spotrebiča nadmerné množstvo pracieho prostriedku. – Boli nastavené nízke otáčky odstredovania?

Porucha	Príčina/ Odstránenie
Dĺžka programu je dlhšia/kratšia než bolo pôvodne uvedené.	Nejde o poruchu. Práčka prispôsobí dĺžku programu faktorom, ako je nadmerná tvorba peny, nevyváženosť zátáže systému z dôvodu ťažkých kusov odevu, dlhší čas zahrievania z dôvodu nízkej teploty vody a pod.
Detekcia nevyváženej zátáže systému. Ukazovateľ odstredovania na displeji bliká alebo bliká rýchlosť odstredovania, hneď ako program skončil (v závislosti od modelu). Bielizeň je stále veľmi mokrá.	Nevyváženosť zátáže počas odstredovania spôsobila prerušenie cyklu odstredovania s cieľom ochrany spotrebiča. Príčinou môže byť malá náplň bubna skladajúca sa len z niekoľkých nasiakavých kusov (napr. uteráky) alebo veľkých/ťažkých kusov bielizne. – Ak je to možné, neperte príliš malé množstvo bielizne. – Ak je to možné, pridajte k veľkým či ťažkým kusom bielizne niekoľko ďalších kusov rôznych veľkostí. Pokiaľ chcete odstredit' mokrú bielizeň: pridajte niekoľko kusov bielizne rôznej veľkosti a spustíte program „Pláchanie a odstredovanie“.

Porucha	Príčina (ak je k dispozícii)	Odstránenie
Uzatvorený prívod vody		Nie je otvorený prívod vody alebo nie je prívod dostačujúci. – Vypnutý prívod vody/nedostatočne zapnutý. – Prívodná hadica je prelomená/zaseknutá. – Tlak vody je príliš nízky - očistite sitko. – Pri modeloch s hadicou Aqua Stop: ak je farba kontrolného okienka bezpečnostného ventilu červená, vymeňte hadicu.
Vyčistiť čerpadlo		Nedošlo k úplnému vyprázdneniu vody. – Čerpadlo na odtok pracieho prostriedku je upchaté. – Očistite sitko. Hadica na odtok vody je upchatá. Očistite hadicu v blízkosti sifónu. Hneď ako ste túto poruchu opravili, zapnite program Pláchanie alebo stlačte a držte tlačidlo Zmazať aspoň 3 sekundy.
Servis	(modely bez displeja: rozsvietenie sa všetky kontrolky)	Práčka sa uprostred cyklu vypne. Klapka na bubne nie je správne zatvorená: stlačte a držte tlačidlo Zmazať aspoň 3 sekundy, kým sa nerozsvieti tlačidlo Otvoriť dverka. Otočte otočným voličom do pozície Off, otvorte dverka a zavrite klapku bubna. Reštartujte program.

Porucha	Prčina (ak je k dispozícii)	Odstránenie
Servis	Od F02 po F35	Porucha na elektrickej súčiastke. Zapnite program Pláchanie alebo stlačte a držte tlačidlo Zmazať aspoň 3 sekundy.
	F06	Skontrolujte, či ste pre daný typ bielizne zvolili správny program a či ste dodržali maximálnu náplň bubna (pozrite tabuľku programov). Stlačte a držte tlačidlo Zmazať aspoň 3 sekundy, program sa preruší. Potom zvolte vhodný program pre daný typ bielizne.
	FA	Porucha v zariadení Aqua Stop. Vypnite spotrebič a vyťahnite zástrčku zo zásuvky, zavrite prívod vody. Nahnite opatrne spotrebič vpred. Vyčkajte, kým voda zo spotrebiča neodtečie. Potom: <ul style="list-style-type: none"> – Pripojte sieťovú zástrčku. – Otvorte prívod vody. – Reštartujte program.
Servis	F06	Nadmerná tvorba peny. Program je prerušený z dôvodu nadmernej tvorby peny. <ul style="list-style-type: none"> – Spustite program „Pláchanie a odstredovanie“. – Reštartujte požadovaný program. Použite menšie množstvo pracieho prostriedku.

Pokiaľ porucha pretrváva: odpojte sieťovú zástrčku, zavrite prívod vody a zavolajte zákaznícky servis.



Zákaznícky servis

Pokiaľ nemôžete poruchu odstrániť svojpomocne alebo pomocou kapitoly *Čo robiť v prípade poruchy?* → strana 20, kontaktujte zákaznícky servis. Vždy nájdeme najvhodnejšie riešenie tak, aby nebolo potrebné zbytočne poslať k vám domov technikov.

Uveďte, prosím, číslo výrobku (E) a číslo výroby konkrétneho spotrebiča (FD).

E-Nr. _____	FD _____
-------------	----------

Kód produktu

Číslo produktu

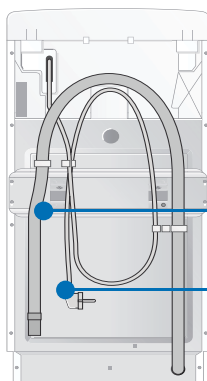
Tieto informácie nájdete za klapkou čerpadla na zadnej časti spotrebiča.

Dôverujte odborným znalostiam výrobcu.

Kontaktujte náš zákaznícky servis. Uistite sa tak, že všetky opravy vykoná vyškolený personál s použitím originálnych súčiastok.



Štandardné príslušenstvo



Odtoková hadica

Siet'ový kábel



Návod na použitie
a montážny návod,
tabuľka programov



Hrana
na zaistenie odtokovej
hadice



Kľúč na nastavenie
nožičiek spotrebiča



Prívodná hadica
(v bubne)

Na pripojenie odtokovej hadice k sifónu ďalej potrebujete:

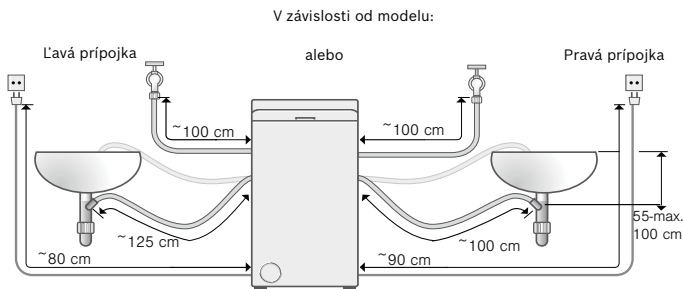
1 spona k hadici Ø 24 – 40 mm (zakúpite v hobby marketoch) je pre pripojenie k sifónu tiež nevyhnutná.

Prívod vody → strana 32

Potrebné náradie:

- Vodováha na vyrovnanie spotrebiča
- Plochý skrutkovač alebo šesťhranný kľúč č. 8 na zloženie prepravného zamykacieho systému

Hadice a dĺžka káblov



i Použitím spôn na hadice znížite potrebnú dĺžku hadice.

Príslušenstvo je možné dokúpiť cez náš zákaznícky servis alebo v špecializovanom obchode.

- Predĺžovacia šnúra k funkcii Aqua Stop alebo k prívodnej hadici na studenú vodu (približne 2,50 m).
- Dlhšia prívodná hadica (približne 2,5 m) k štandardnému modelu.

Technické údaje:

Rozmery (šírka × dĺžka × výška)	40 × 65 × 90 cm
Hmotnosť	Približne 58 kg
Sieťové pripojenie	Menovité napätie 220 – 240 V, 50 Hz Menovitý prúd 10 A Menovitý výkon 2 300 W
Tlak vody	100 – 1 000 kPa (1 – 10 barov)



Pri inštalácii

- i** Vlhkosť vo vnútri bubna je spôsobená záverečnou kontrolou spotrebiča.

Bezpečná montáž

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo úrazu!

- Automatická práčka je ťažká – pozor: zdvíhajte ju opatrne.
- Pokiaľ práčku zdvihnete za vyčnievajúce súčasti (napr. dvierka spotrebiča), tieto súčasti sa môžu odlomiť a spôsobiť poranenie. Nezdvíhajte práčku za jej vyčnievajúce súčasti.

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo zakopnutia!

Pokiaľ sú hadice či sieťový kábel nesprávne nainštalované, hrozí riziko zakopnutia a poranenia o tieto súčiastky.

Hadice a káble poskladajte tak, aby o ne nikto nemohol zakopnúť.

⚠ Varovanie!

Môže dôjsť k poškodeniu práčky!

- Zmrznuté hadice môžu popraskat'/prasknúť. Nemontujte práčku do miest, kde hrozí mráz, či do vonkajších priestorov.
- Pokiaľ práčku zdvihnete za vyčnievajúce súčasti (napr. dvierka spotrebiča), tieto súčasti sa môžu odlomiť a spôsobiť poranenie, práčka sa môže poškodiť. Nezdvíhajte práčku za jej vyčnievajúce súčasti.

- i** – Okrem bezpečnostných pokynov, ktoré nájdete tu, môže mať váš miestny dodávateľ vody a elektriny tiež zvláštne požiadavky.
- Pokiaľ máte pochybnosti, nechajte spotrebič namontovať technikom.

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo úrazu!

- Automatická práčka je veľmi ťažká – zdvíhajte ju opatrne. Zdvíhajte ju vo dvojici.

- Pokiaľ práčku zdvihnete za vyčnievajúce súčasti (napr. dvierka spotrebiča), tieto súčasti sa môžu odlomiť a spôsobiť poranenie. Nezdvíhajte práčku za jej vyčnievajúce súčasti.

⚠ Varovanie!

Nebezpečenstvo zakopnutia!

Pokiaľ sú hadice či sieťový kábel nesprávne nainštalované, hrozí riziko zakopnutia a poranenia o tieto súčiastky.

Hadice a káble poskladajte tak, aby o ne nikto nemohol zakopnúť.

⚠ Varovanie!

Možné poškodenie práčky!

- Zmrznuté hadice môžu popraskať/prasknúť. Nemontujte práčku do miest, kde hrozí mráz, či do vonkajších priestorov.

- Pokiaľ práčku zdvihnete za vyčnievajúce súčiastky (napr. dvierka spotrebiča), tieto súčiastky sa môžu odlomiť a spôsobiť poranenie, práčka sa môže poškodiť.

Nezdvíhajte práčku za jej vyčnievajúce súčiastky.

- i** – Okrem bezpečnostných pokynov, ktoré nájdete tu, môže mať váš miestny dodávateľ vody a elektriny tiež zvláštne požiadavky.
- Pokiaľ máte pochybnosti, nechajte spotrebič namontovať technikom.

Umiestnenie spotrebiča

- i** Pre umiestnenie spotrebiča je dôležitá stabilita, aby sa vaša práčka nekontrolovane nepohybovala.
- Miesto, kde bude práčka umiestnená, musí byť pevné a rovné.
- Povrchy ako mäkké podlahy alebo podlahové krytiny nie sú

Umiestnenie spotrebiča na drevenej podlahe alebo plávajúcej podlahe

⚠ Varovanie!

Možné poškodenie práčky!

Zaistite spodnú časť práčky pomocou držiakov.

Držiaky: obj.č. WMZ 2200, WX 9756, CZ 110600, Z 7080X0

- i** – Ak je to možné, umiestnite práčku do rohu miestnosti.
- Namontujte na podlahu vodeodolnú podložku (hrúbka aspoň 30 mm).



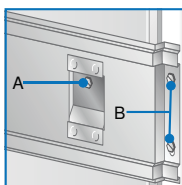
Odstráňte ochranný obalový materiál

Varovanie!

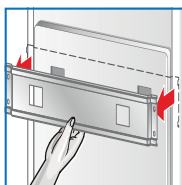
Možné poškodenie práčky.

Pokiaľ neodstránite ochranný obalový materiál spotrebiča, môže dôjsť k poškodeniu bubna, napríklad pri prevádzke práčky.

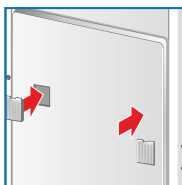
Pred prvým použitím spotrebiča sa uistite, že ste celkom odstránili ochranný obalový materiál spotrebiča a ponechajte ho na bezpečnom mieste.



1. Odstráňte dve A skrutky a štyri B skrutky pomocou plochého skrutkovača alebo šesťhranného kľúča č. 8.



2. Odstráňte ochranný obalový materiál.



3. Naskrutkujte štyri vonkajšie B skrutky späť na miesto. Dotiahnite skrutky.
4. Vložte do príslušných otvorov matice dodané k spotrebiču.

Varovanie!

Nezabudnite naskrutkovať štyri vonkajšie B skrutky späť na miesto. Pevne ich dotiahnite.

Varovanie!

Možné poškodenie práčky.

Aby ste zabránili poškodeniu spotrebiča pri jeho neskoršom premiestňovaní, je potrebné ho pred prepravou obaliť ochranným obalovým materiálom.



Prívod vody

⚠ Varovanie!

Neponárajte zariadenie Aqua Stop do vody.

- i** – Aby ste zabránili pretekaniu alebo poškodeniu vodou, postupujte podľa pokynov v tejto kapitole.
 - Na prevádzku tejto práčky používajte výhradne studenú pitnú vodu.
 - Nepripájajte zmiešavací kohútik na vodu k bojleru, ktorý nemá reguláciu tlaku.
 - Nepoužívajte starú prívodnú hadicu. Používajte iba prívodnú hadicu zakúpenú v autorizovanej predajni.
 - Pokiaľ máte pochybnosti, nechajte spotrebič namontovať technikom.

Prívod vody

- i** Neohýbajte, nestláčajte, neupravujte ani nestrihajte prívodnú hadicu (inak nie je možné zaručiť jej silu).

Ideálny tlak vody pre prívodnú sieť: 100 – 1 000 kPa (1 – 10 barov)

- Pokiaľ je otvorený prívod vody, tok vody je aspoň 8 l/min.
- Pri vyššom tlaku vody namontujte vopred redukčný tlakový ventil.

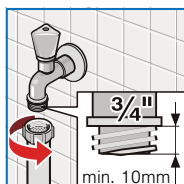
1. Pripojte prívodnú hadicu.

⚠ Varovanie!

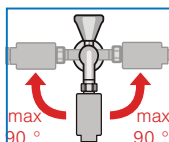
Vlákno na prípojke môže byť poškodené

Pokiaľ dotiahnete skrutky príliš pevne (kliešťami), môže sa poškodiť vlákno.

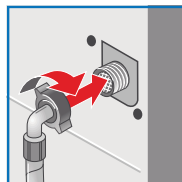
Skrutky dotahujte iba rukami.



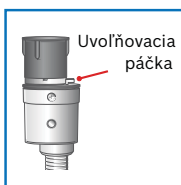
Kohútik (l^m = 26,4 mm)



Spotrebič:



Pre uvoľnenie hadice Aqua Stop:



Pre uvoľnenie hadice Aqua Stop (ak je k dispozícii) stlačte a držte uvoľňovaciu páčku (ak je k dispozícii).

2. Otvorte opatrne prívod vody a skontrolujte tesnosť pripojenia.

i Skrutky k prípojke sú pod tlakom vody.



Pripojenie prívodnej hadice

- i** – Neprelamujte odtokovú hadicu, ani ju nijako nezaťažujte.
- Výškový rozdiel medzi priestorom na montáž a odtokom: 55 – max. 100 cm

Odtok do umývadla

⚠ Varovanie!

Poškodenie vzniknuté únikom vody!

Pokiaľ sa pripojená odtoková hadica odpojí od umývadla z dôvodu vysokého tlaku vody, uniknutá voda môže spôsobiť škodu.

Zaistite odtokovú hadicu, aby nedošlo k jej vykĺznutiu.

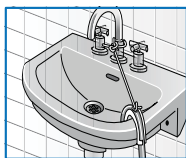
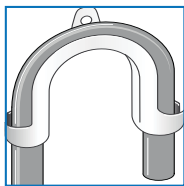
⚠ Varovanie!

Môže dôjsť k poškodeniu spotrebiča.

Pokiaľ bude koniec odtokovej hadice ponorený do odčerpanej vody, voda môže byť vtiahnutá späť do spotrebiča.

- Tesniaca zátka nesmie blokovať odtok do umývadla.
- Nie je vhodné použitie príliš malých umývadiel.
- Počas odčerpávania vody skontrolujte, či voda dostatočne rýchlo odteká.
- Koniec odtokovej hadice nesmie byť ponorený do odčerpanej vody.

Inštalovanie odtokovej hadice:



i Spojenie musí byť zaistené na úplnom konci odtokovej hadice.

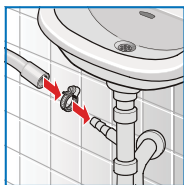
Odtok vody do sifónu

⚠ Varovanie!

Poškodenie vzniknuté únikom vody!

Pokiaľ sa pripojená odtoková hadica odpojí od sifónu z dôvodu vysokého tlaku vody, uniknutá voda môže spôsobiť škodu.

Spoj musí byť zaistený hadicovou sponou, Ø 24 – 40 mm (špecializovaná predajňa).



Pripojenie:

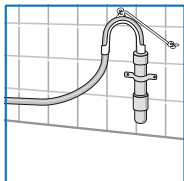
Odtok vody do plastovej trubice s gumovým puzdrom

⚠ Varovanie!

Poškodenia vzniknuté únikom vody!

Pokiaľ sa pripojená odtoková hadica odpojí od plastovej rúrky z dôvodu vysokého tlaku vody, uniknutá voda môže spôsobiť škodu.

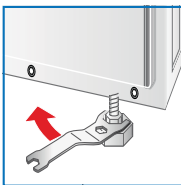
Zaistite odtokovú hadicu, aby nedošlo k jej vykĺznutiu.



Pripojenie

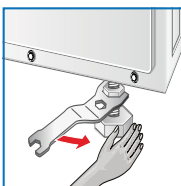


Nastavovanie



1. Pomocou kľúča uvoľnite poistnú maticu v smere hodinových ručičiek.
2. Skontrolujte polohu spotrebiča pomocou vodováhy a prípadne polohu upravte. Nastavte výšku otáčaním nožičiek spotrebiča.

i Všetky nožičky spotrebiča musia stáť pevne na zemi. Spotrebič sa nesmie kývať!



3. Dotiahnite poistnú maticu. Uchopte nožičku spotrebiča a nenastavujte výšku.

i – Poistná matica na všetkých štyroch nohách musí byť pevne dotiahnutá.

- Hlasité zvuky, intenzívne vibrácie alebo pohyb spotrebiča môžu byť spôsobené zlým nastavením.



Pripojenie k sieti

Bezpečné pripojenie k sieti


Varovanie!

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Pri kontakte s vysokým napätím hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

- Spotrebič odpájajte od siete zatiahnutím za sieťovú zástrčku, nie za prívodný kábel.
- Zasuňte/vytiahnite sieťovú zástrčku iba suchými rukami.
- Nikdy sieťovú zástrčku nevytáhnite počas prevádzky spotrebiča.
- Pripojte spotrebič iba na striedavé napätie do predpisovo nainštalovanej zásuvky s ochranným vodičom.
- Špecifikácia napätia a siete pre tento spotrebič (uvedené na typovom štítku) sa musí zhodovať.
- Pokyny na pripojenie a požadovaná poistka sú uvedené na typovom štítku spotrebiča.

Dbajte na to, aby

- Sieťová zástrčka a zásuvka sa musia zhodovať.
- Typ kábla musí byť adekvátny.
- Systém uzemnenia musí byť správne nainštalovaný.
- Poškodený sieťový kábel musí byť nahradený novým, a to iba elektrikárom. Náhradný kábel je možné zakúpiť v našom zákazníckom servise.
- Nepoužívajte rozvodky či predlžovacie káble.
- Používajte iba také ističe zvyškového prúdu, ktoré sú označené symbolom .
- Iba tento symbol zaručuje splnenie súčasných platných predpisov.
- K sieťovej zástrčke musí byť vždy umožnený prístup.



Pred prvým praním

Váš spotrebič bol pred odoslaním z výroby riadne otestovaný. Pre odstránenie zvyšku vody z procesu testovania zvolte program Čistenie bubna bez bielizne.

i Spotrebič musí byť správne namontovaný a pripojený, pozrite kapitolu *Inštalácia a pripojenie*. → *strana 33*

1. Skontrolujte spotrebič.

i Nikdy nepoužívajte poškodený spotrebič. Informujte zákaznícky servis. → *strana 24*

2. Odstráňte z displeja ochranný obalový materiál (ak je k dispozícii).

3. Pripojte sieťovú zástrčku

4. Otvorte prívod vody.

5. Otvorte dvierka; uistite sa, že je bubon správne zacvaknutý (neplňte ho bielizňou).

6. Zvoľte program **Bavlna**.

7. Nastavte teplotu na **60 °C**.

8. Do priehradky II vložte 1/3 odporúčané dávky štandardného pracieho prostriedku vhodného na mierne znečistenie.

i Použite približne jednu tretinu odporúčanej dávky pracieho prostriedku, aby ste zabránili nadmernej tvorbe peny. Nepoužívajte prací prostriedok na chústivé textílie.

9. Zavrite dvierka.

10. Zvoľte Start/Pause.

11. Na konci programu otočný volič nastavte na „Off“.

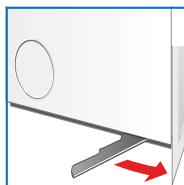
Vaša automatická práčka je teraz pripravená na použitie.



Preprava, napr. pri sťahovaní

Prípravné práce

1. Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
2. Vypnite prívod vody.
3. Odpojte prívodnú hadicu a nechajte vodu vytečť.
4. Aby ste zabránili prípadnému opareniu, nechajte vodu vychladnúť. Nechajte odtečť zostávajúci prací prostriedok. *Údržba – Čerpadlo na odtok pracieho prostriedku je upchaté. → strana 19*
5. Pre ľahšiu prepravu zľahka vytiahnite páčku na spodnej prednej strane spotrebiča (v závislosti od modelu). Ak treba, použite nožičku na úplné vytiahnutie páčky.



Nasadzovanie prepravnej poistky

1. Nasadíte späť prepravnú poistku.
2. Prepravujte spotrebič iba vo zvislej polohe.

Pred prvým použitím:

- i** – Snímte prepravnú poistku. → *strana 29*
- Vráťte prepravnú páčku do pôvodnej pozície.
- Aby ste zabránili vtekaniu nepoužitého pracieho prostriedku späť do spotrebiča pri ďalšom použití: nalejte do bubna 1 liter vody a spustíte program Pláchanie alebo Zmazať/Pláchanie (v závislosti od modelu).

Index

A	Nastavovanie, 33	
C	Prerušenie programu 15 Starostlivosť 17 Bubon 17 Plášť spotrebiča/ ovládací panel 17 Zmena programu 15	Detská poisťka 15 Čistenie Dávkovač pracieho prostriedku 17 Sitko 19 Sifón 19 Prívod vody 24 Zákaznícky servis
D	Odvápnenie 17 Dávkovač pracieho prostriedku 11	Sitko na odtok vody je upchaté 18
E	Pripojenie k sieti 34	
F	Čo robiť v prípade poruchy? 20	
G	Zoznámenie sa s vaším spotrebičom 11	
H	Hadice a dĺžka káblov 26	
I	Pri inštalácii 4	Plánované použitie 4
M	Údržba 17	
O	Odstránenie predmetu medzi bubnom a vonkajším plášťom spotrebiča 20	Starý spotrebič 7
P	Obalový materiál 7 Koniec programu 15	Ochrana životného prostredia 7

S	Bezpečnostné pokyny 5, Tipy na úsporu 7, Triedenie bielizne 12	Štandardné príslušenstvo 25, Spustenie programu 14
T	Technické údaje 26 Prepravný mechanizmus 29	Prepravná poistka Umiestnenie 36
W	Pripojenie vody Odčerpanie 31	Prívod vody 30



A series of horizontal lines spanning the width of the page, intended for writing.

Záruka Aqua Stop

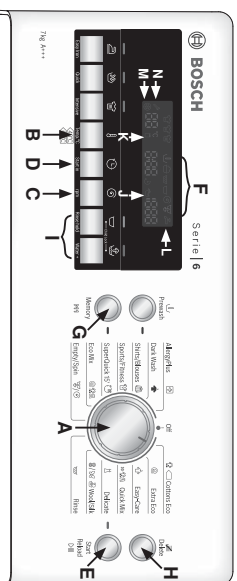
Iba pre spotrebiče so systémom Aqua Stop

Okrem záručných reklamácií voči predajcovi na základe zmluvy o predaji a okrem nami poskytovanej záruky na spotrebiče ďalej uhradíme reklamáciu podľa nasledujúcich podmienok:

1. Pokiaľ dôjde k poškodeniu spôsobenému únikom vody z dôvodu poruchy na našom bezpečnostnom systéme, uhradíme súkromným používateľom spôsobené škody.
2. Záručná zodpovednosť sa vzťahuje na životnosť spotrebiča.
3. Reklamácia môže byť vykonaná iba v súlade so zárukou na spotrebič, pokiaľ bol spotrebič i systém Aqua Stop riadne nainštalovaný a pripojený podľa našich pokynov; to zahŕňa tiež správne nainštalované predĺženie k systému Aqua Stop (pôvodné príslušenstvo).
4. Naša záruka sa nevzťahuje na poškodené káble/hadice alebo prípojky k prívodu vody.
5. Spotrebiče disponujúce systémom Aqua Stop môžu byť počas prevádzky ponechané bez dozoru a nie je potrebné po ich vypnutí zároveň vypínať prívod vody.
6. Prívod vody by ste mali vypnúť iba v prípade dlhšieho obdobia vašej neprítomnosti, napr. niekoľkotýždňovej dovolenky.

Kontaktné informácie pre všetky štáty nájdete v priloženom zozname zákazníckych centier.

TABUĽKA PROGRAMOV



Práčka je vybavená automatickým bezpečnostným systémom, ktorý zabezpečuje funkcie, ktoré pomáhajú predchádzať porušeniu funkcie, ktoré pomáhajú zabrániť vzniku požiaru.

L. Zobrazenie a vodovodný kohútik zavorený

M. Zobrazenie a vyčist'ie čerpadlo

N. Zobrazenie a servis

Program	Max. napätie	Max. hmotnosť	Práčka	Heavily	Awashy	Intenzívne	Rychlo	Intenzívne	Odložený	Stop	Voda	Pred-	ot/mín
			práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka
			práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka	práčka
Bavlna Eco	Studentá - 95 °C	7,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Extra Eco	Studentá - 60 °C	7,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Udržanie	Studentá - 60 °C	3,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Rychly/Mix	Studentá - 40 °C	3,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Jemná	Studentá - 40 °C	1,5	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Vlna/hodváb	Studentá - 40 °C	1,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Alergia Plus	Studentá - 95 °C	3,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Trnavá bielizeň	Studentá - 60 °C	4,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Košele/blužky	Studentá - 60 °C	4,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Sport/fitness	Studentá - 30 °C	3,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Extra krátky 15'	Studentá - 30 °C	3,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Mix Eco	Studentá - 40 °C	2,5	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Pikanie	Studentá - 40 °C	7,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑
Oderpanie vody/odstredovanie	Studentá - 40 °C	7,0	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑	☑

* Ano = potrebné dakovanie / :8 = voľiteľná možnosť
 † Kvôli šetrnému praniu bielizeňa je počet otáčok pri odstreďovaní v tomto programe obmedzený.

INFORMAČNÝ LIST

BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Radlická 350, 158 00 Praha 5
Obchodná značka BSH



Značka	BOSCH
Model	WOT24457BY
Kapacita v kg	7
Trieda energetickej účinnosti	A+++
Ekoznačka EU	—
Meraná ročná spotreba energie v kWh ¹⁾	174
Spotreba energie štandardného programu v kWh bavlna 60°C plná náplň	0,91
bavlna 60°C polovičná náplň	0,74
bavlna 40°C polovičná náplň	0,64
Meraná spotreba energie vo vypnutom stave vo W:	0,09
Meraná spotreba energie v režime ponechania v zapnutom stave vo W:	0,09
Meraná ročná spotreba vody v l ²⁾	9240
Trieda účinnosti odstreďovania A (najlepšia) ... G (horšia)	C
Max. počet otáčok odstreďovania za min. bavlna 60°C	1200
Zostatková vlhkosť v %	55
Štandardné programy, ku ktorým sa vzťahujú informácie na štítku a informačnom liste ⁴⁾	bavlna 60°C bavlna 40°C
Trvanie štandardného programu v min: bavlna 60°C plná náplň	250
bavlna 60°C polovičná náplň	170
bavlna 40°C polovičná náplň	160
Trvanie režimu ponechania v zapnutom stave	—
Hlučnosť v dB (A) re 1 pW ³⁾ : pranie	59
odstreďovanie	76
Spotrebič určený na zabudovanie	nie

1) Spotreba energie v kWh za rok na základe 220 štandardných pracíh cyklov s programami bavlna 60°C a 40°C s celou a polovičnou náplňou a spotreba v režimoch s nízkou spotrebou energie. Skutočná spotreba energie bude závisieť na tom, ako sa spotrebič používa.

2) Spotreba vody v l za rok na základe 220 štandardných pracíh cyklov s programami bavlna 60°C a 40°C s celou a polovičnou náplňou a spotreba v režimoch s nízkou spotrebou energie. Skutočná spotreba vody bude závisieť na tom, ako sa spotrebič používa.

3) Úroveň emisií hluku šíreného vzduchom vyjadrená v dB (A) re 1 pW zaokrúhlená na najbližšie celé číslo počas fáz prania a odstreďovania pri štandardnom programe bavlna 60°C s plnou náplňou.

4) Tieto programy sú vhodné pre pranie bežne znečistenej bavlnenej bielizne a ide o najúčinnnejšie programy z hľadiska kombinovanej spotreby energie a vody.

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia. Aktuálny návod nájdete na webových stránkach www.bosch-home.com/sk.

**BOSCH**

Stvorené pre život

Záručný list

firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

2 rokyzáruka od výrobcu
na všetky spotřebičeDovozca: **BSH domácí spotřebiče s.r.o.**

Radlická 350

158 00 Praha 5

Výrobok:	Produktové číslo: E-Nr.
	Poradové číslo: FD
Dátum predaja, pečiatka, podpis	Dátum montáže, pečiatka, podpis

Predajca je povinný úplne a čitateľne vyplniť všetky požadované údaje v záručnom liste v deň predaja spotrebiča. Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je daňový doklad o predaji výrobku.

Záručný list je dokladom práv spotrebiteľa v zmysle Občianskeho zákonníka. Je súčasťou výrobku s výrobným číslom uvedeným na prednej strane tohto záručného listu, zvlášť v prípadoch dlhších než zákonom daná záručná lehota je záručný list jedným z dokázateľných prostriedkov práv užívateľa. Je v záujme spotrebiteľa, aby si skontroloval správnosť a úplnosť všetkých uvedených údajov, ako i to, či dostal od predajcu záručný list so správnym označením pre uvedený druh výrobku.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku.

Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č. 718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení.

Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Zápisy o uskutočnených opravách:

Dátum objed. opravy	Dátum dokončenia	Číslo oprav. listu	Stručný opis poruchy

Upozornenie pre predajcov

Predajca je povinný dať zákazníkovi platný doklad o predaji, kde bude uvedený dátum predaja a označenie spotrebiča, a súčasťou dokladu o kúpe tovaru je správne a úplne vyplnený záručný list v deň predaja výrobku. V prípade predpredajnej reklamácie je potrebné predložiť riadne vyplnený reklamačný protokol.

Záručné podmienky

- na výrobok sa poskytuje záručná lehota **24 mesiacov** odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- spotrebiteľ je oprávnený chybu vytknúť do šiestich mesiacov od jej zistenia, najneskôr však do uplynutia záručnej lehoty
- pri reklamácií je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak je výrobok používaný na iný než výrobcom stanovený účel alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná lehota 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, keďže spotrebiče sú určené výhradne na použitie v domácnosti
- za chybu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná lehota neplynie počas obdobia, keď kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho chyby, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna porucha, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava, alebo bude zistená porucha nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok alebo na výrobku chýba,
- údaje na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča,
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN alebo s návodom na obsluhu,
- výrobok bol neodborne namontovaný alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č. 718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i pre spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky,
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou,
- porucha na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov alebo príslušenstva,
- ide o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Vyhlasenie o hygienickej neškodnosti výrobku

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, prichádzajúce do styku s potravinami **spĺňajú požiadavky** o hygienickej neškodnosti podľa **európskej normy EC 1935/2004**. Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava.

Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácejmu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.

Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate opäť získať cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.



Uistenie dovozcu o vydaní vyhlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. Vás uistujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. a príslušných nariadení vlády. Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domáci spotrebiče s. r. o.

Kontakt na servis domácich spotrebičov BOSCH

Dodávateľ:

BSH domácí spotřebiče s.r.o. – organizačná zložka Bratislava

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

Príjem opráv:

Tel.: +421 244 450 808
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky príslušenstva a náhradných dielov:

Tel.: +421 244 452 041
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznícke poradenstvo:

Tel.: +421 244 452 041
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuálne informácie o servise nájdete na internetových stránkach **www.bosch-home.com/sk**.

Tu máte možnosť si dojednať opravu pomocou online formulára.

